

WEEKLY SingaLife



草薙剛

香取から「やめろ」も主演映画「碁盤斬り」に
「『ごはんぎり』じゃないですよ。
ご飯を切るんじゃないからね」

デイリースポーツ特約
木曜日発行

FREE

5月30日号

2024

No.423

Licence Number MCI (P) 056/04/2024

広告に関するお問い合わせは
Contact us :

FiftyOneMedia Pte Ltd
8747-1078 info@fiftyonemedia.com

俳優の草薙剛(49)が17日、都内で行われた主演映画「碁盤斬り」の公開初日舞台あいさつに出席した。古典落語の人情話「柳田格之進」をもとに、冤罪(えんざい)によって娘と引き裂かれた武士の復讐(ふくしゅう)を描く。囲碁も物語の重要なカギになるが「囲碁を通じ(登場人物の)距離が近づいていくのが面白いんですよね。僕はルールが分からないんですけど」とぶっちゃけ。「大丈夫。囲碁が分からない方でも楽しめる映画です」とPRした。司会者が来場客に「SNSに『碁盤斬り』お願いします」と呼びかけると、「『ごはんぎり』じゃないですよ。ご飯を切るんじゃないからね」とニヤリ。「言い続けますので。香取(慎吾)くんから『やめろ』って言われていますが」と笑わせていた。

シンガポール国内の**人材採用・転職**なら、
お気軽にご相談くださいませ。



Reeracoen (リーラコーエン) Singapore Pte Ltd
☎ +65 6557 0135 ✉ info@reeracoen.sg (日本語対応可)
EA Registration No.:12C5051

保険を活用した**資産運用**のご相談は
Sony Life Financial Advisersへ



LiveLife

by Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd. ☎ 6460-9560 🌐 https://www.sonylifefa.com/jp/

20 Anson Rd #11-01 Twenty Anson

3 Gateway Drive #03-21 Westgate

予約フォームはこちら
日本語で問い
合わせください。



シンガポールで
カーリースなら

東京センチュリー



緊急時も安心、
24時間コールセンター対応
新車だけでなく
中古車も取扱可
欧州車、EVなど
幅広い車種を取扱可

お問合せはお気軽に**日本語**でどうぞ!

IT機器、設備リース等についてもお気軽にお問合せください。

Tokyo Century Leasing (Singapore) Pte. Ltd.

☎ 6220-8751

9 8 Cross St. #09-04/05
Manulife Tower S048424
✉ info-autolease@tcls.com.sg

日本語ウェブサイト



Tokyo Century

カーリース担当 伊藤 IT機器・設備リース担当 大嶋

時代の先を飛ぶ、エアラインへ。

ZIPAIR

ZIPAIRが目指すもの。

それは、今の時代に合ったサービスクオリティと究極のコストバリューを両立する、
今までにないエアラインです。

座席種別	運賃(シンガポール→東京) (片道、税込)
ZIP Full-Flat フルフラットシート	665.20SGD~
Standard 普通席	215.20SGD~
U6 (6歳以下) 普通席	130.20SGD(定額)



ZIPAIRの
サービス・特徴

機内無料
インターネットサービス

快適な
座席

お子さま向け運賃
“いつでも”定額

〒282-0011 千葉県成田市三里塚字御料牧場 1-1 成田空港第1ターミナル内

お問い合わせはこちら
contact.jp@zipair.net

INDEX

- 04 シンガポール社会経済NEWS
- 06 ASEAN 注目NEWS
- 08 シンガポール法律コラム
- 09 川端隆史のアジア新機軸
- 10 FINANCIAL PLANNING
シンガポールでおトクに賢く生きる
- 12 求人情報
- 16 早稲浜通信
- 22 SingaLife編集部便り
- 26 SingaLife Gourmet Report
- 酢重DINING - Takashimaya-
- 32 大人の社会科見学
- 34 EVENT&TOPICS Weekly
- 36 クラシファイド

10 金融コラム



FINANCIAL PLANNING
シンガポールで
おトクに賢く生きる

世界の中央銀行が割合を
増やしている資産は?

16 教育コラム



早稲浜通信

公開天体観測に参加してみ

26 グルメレポート



酢重DINING

シンガポールで
日本の家庭料理を味わえる
アクセス抜群の
レストラン「酢重」

発行所
Fifty One Media Pte Ltd
Twenty Anson #11-01,
20 Anson Rd, 079912
info@fiftyonemedia.com
http://singalife.com
印刷所
Times Printers Pte Ltd
Pernit No.
MCI (P) 020/04/2023

\\ SingaLife //

公式アカウントから
お友達限定情報をゲットしよう!

シンガポールで使える
お得な
クーポン

シンガポールの
グルメ
まとめ

LINE
このLINEを
友だちに勧める

広告のお問い合わせ
info@fiftyonemedia.com (NAKANE)

シンガポールの海を楽しもう!

シンガポールは小さな国でレジャーが比較的小さいと思われがちですが、探せばいろいろ遊べて楽しめます。日本では経験できなかったこと、機会が無かったことには在星中是非積極的にチャレンジしてみてください。

日本ではなかなか縁のないボートクルーズがシンガポールでは簡単に、日帰りで体験できます。BBQ、マリンスポーツの他にも釣りやカラオケをすることも可能! お誕生日会や歓送迎会、日本からのお客様やご友人のおもてなしにもおすすめ!

ボートクルーズ

タイムスケジュール(例)

16:00

出港

17:00

マリンスポーツ



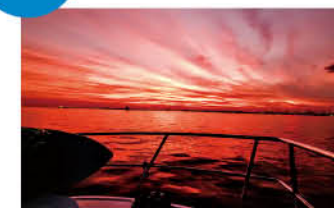
18:00

船上でBBQ



19:00

サンセット



20:00

帰港

延長して
夜景鑑賞も
可能

チャーター 基本料金

	4時間6名様まで	追加乗船者料金 1名様・最大4名様まで	延長料金 各1時間
月~木	\$750	\$100	\$160
金~日/祝	\$900	\$120	\$200

フライデー ナイト クルーズ

\$98/人(1ドリンク付) \$120/人(飲み放題込)

日時 6/7・6/21 毎月第1・3金曜日 18:30-21:45

※最小催行人数6名
※帰りにセントーサのWing of Timeのショート花火を見てから帰港

お申し込みはこちら



Singa Life読者 プロモーション 1時間延長サービス

7/31まで 予約の際は「SingaLifeの広告を見た」とお伝えください

※乗船人数 最大10名様まで
※焼肉じゃんじゃんBBQセットは別途\$50/人、4時間飲み放題プラン \$40/人
※食べ物、飲み物はいずれも持ち込み可能
※SUP、フローティングマット、シュノーケルマスク、カラオケはご利用無料



ダイビング

シンガポールの海では一年中、日帰りで2~3ダイブできます。透明度は2~8メートル、カクレクマノミなどの南国の魚たち、運が良ければウミガメに出会うことも!



日帰り ダイビング ツアー料金 (ウエイト・水中ガイド込)

2名様より催行可能!	
2ポートダイブ	\$210
3ポートダイブ	\$300

※\$50でクルーザーに相乗り可能!
\$180で体験ダイブもできます!
(1ダイブ、機材レンタル込)

ライセンス

10才より4日間で ライセンスも取れる!



ダイビングの
様子はこちら!

日本人インストラクターのいる だいびんぐやさん



SPEC
Scuba Photo &
Equipment Centre

TEL/WhatsApp: 9815-0214
www.monakosg.com www.specdiver.com
toiawase@specdiver.com
150 Orchard Road #05-44 Orchard Plaza



問い合わせから
ご予約、
当日のアテンドまで
日本人スタッフが
対応いたします!

17 FRI MAY ~ 9 SUN JUN
ITALIAN FOOD FAIR

イタリアンフェア
GIOVANNI RANA
生パスタ
MOLISANA,
BARILLA
パスタ/フィットチーネ/ニョッキ
TARTUFI JIMMY,
BARILLA
パスタソース
F BERIO トマトペースト
CIRIO ホールトマト

長野県佐久市 千曲錦酒造株式会社
「BLACK」試飲販売会

初代社長の名を冠した、千曲錦の技術の粋を集めたフラッグシップ「BLACK」。吉田屋治助 磨49%/磨39% THE BLACK SERIESは山田錦を100%使用。使用酵母、日本酒度、酸度は非公開。先入観を持たず、じっくりと味をお楽しみください。

5/31(金)~6/2(日)、6/7(金)~9(日) [6日間]
両店舗及び高島屋 Sake & Spirits にて開催

好評につき期間延長! サンドイッチ&カフェ「PIPES by HATTENDO」グレートワールドシティ店 ポップアップ出店

MEIDI-YA Millenia Walk店 #01-65(Wine&Liquor) #02-26 to 28(Supermarket) TEL 6339-1111 月・金 10:30-21:30 土日祝 10:00-21:30
Great World店 #B2-111 to 121 TEL 6771-1111 月・金 9:30-22:00 土日祝 9:00-22:00

※掲載画像はイメージです。 ※輸入状況により、掲載内容に変更がございますことご了承ください。

総合診療 | 皮膚科 | 小児科 | ペインマネージメント (痛みの緩和) | 心理療法 (カウンセリング) | 産前産後・プレストケア

相談しやすい クリニック

アットホームな対応を 目指します

全ての国籍の方が受診可能です。
国際カップル・ファミリーにも安心。
日本人看護師が常駐しています。



☎ +65 6694 1661
✉ contact@mdimc.sg
9 Taman Serasi, #01-11
Botanic Gardens View,
257720
営業日: 月~金 9am-12pm / 2pm-6pm
土 9:30am-12:30pm
定休日: 日・祝日
各種保険キャッシュレスサービス対応。



MD メディカル の医療コラム

ニキビがひどくなる前に!

ニキビは、毛穴に皮脂がたまり、出口が感染を起して小さく隆起したもので、すぐ治るものからニキビ跡には、凹凸を形成するクレーター状のもの、色素沈着となるもの、しこりになるものがあります。
自己流でニキビを潰すことはニキビ跡の原因になります。ニキビ跡になってからの治療は非常に難しいので、跡になる前に治療をしましょう。
大きなニキビが多数できる場合、繰り返すニキビの場合は、医師にご相談ください。
治療方法は、外用薬、内服薬、レーザー治療がありますので、医師の診断のもと、ご自身の状態に合った方法をご提供させていただきます。



(重症なニキビの例)

MEDICAL DOCTORS International MD エム・ディー メディカル International Medical Centre



藤原カイロプラクター

ラウ医師

ウー医師 (小児科)

あや 日本助産師

山慈心理士

ローレンス・ウォン

次期首相が内閣人事公表
ガン貿易産業相が副首相に昇格
最小限の内閣改造に



<p>ポール・金融管理局の議長も務める。</p>	<p>次期首相(51)が5月13日に、新聞を公表し、ガンキ・ムヨニ貿易産業相が副首相に指名された。ガン氏は副首相)昇格後も貿易産業相に就任する他、ウオニの後任としてシガ</p>	<p>ローレンス・ウォン</p>
<p>ウォン氏は2日後の5月15日にシガボットの第4代首相に就任したのちも、引き続き財務相を兼務、退任するリー・シエロン首相(72)は上級相として閣内に残る。</p>	<p>記者会見にて、ウォン氏は今政権の任期終了が近いものの、継続の必要性と安定性のラオスと重視して組閣したと述べた。これ以外の人</p>	<p>ウォン氏は2日後の5月15日にシガボットの第4代首相に就任したのちも、引き続き財務相を兼務、退任するリー・シエロン首相(72)は上級相として閣内に残る。</p>

**公営住宅HDB・猫飼育
ライセンス制が
9月1日スタート**

公営住宅HDBの猫飼育を許可する新枠組み「キャットマネージメントフレームワーク」が9月に施行を迎え、飼いが主が飼育要件を満たすための2年の移行期間が始まる。国立公園局の動物獣医サービス(AVS)が管轄する本枠組みは最高でHDB住宅二戸に付き猫2匹、私有住宅二戸に付き猫3匹の飼育を認め、飼っている猫のライセンス取得とマイクロチップ装着を義務付けるもの。

移行期間は2026年8月31日まで。頭数制限以上の猫を飼っている場合でも、本期間内にライセンスを取得すればHDB／私有住宅ともに、現行の頭数を引き続き飼育可となる。9月1日より、AVSのポータル「Pet Animal Licensing System」上、ネット申請できる。また、飼育申請者は基本的に飼育法などを含む飼いが主向けの無料オンラインセミナーの単発受講が必須となる。

移行期間内はライセンス料が無料だといふ。

病氣休暇用の診断書、
発行条件を厳格化
医師による過剰
不適切な発行受け 保健省

保健省(MOH)は極めて多くの人が病氣休暇制度を乱用し、医師はその弊に応じているとの懸念を抱いているようだ。

MOHは4月22日に送付された医師の回覧を通じて、医師としての責務を再認識するよう促すと共に、診断書(Medical Certificates)のMOHの発行条件厳格化を求める医師会にサービス法の改定案について、医師たちの意見収集に乗り出した。

MOHは様々な雇用主や政府機関から、外来医療サービスとの医療相談とリわけテレコンサルテーションに基づく、MCの過剰な発行に関する報告を受けていると明らかにした。MOHは、(例として)患者に仕事や学校をサボりたいからMCが欲しいと言われ、病氣ではないにもかかわらず、MCが出された事例を差上げた。

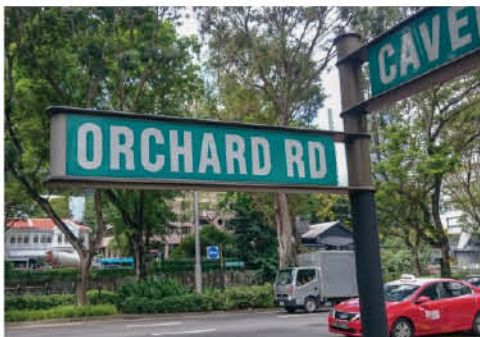
改正案には、MC発行にあたり、発行者である医師の氏名と登録番号を記載する、治療や歯の手入れ(歯科の場合)を必ず行うといった条件が盛り込まれた。

シンガポールがロンドン
を抜き、世界で最も裕福な
都市の4位に付けた。

英系投資移民「ソサル
テイン」会社「シティ&パ
ートナーズ」の2024年版
「世界で最も裕福な都
市レポート」によると、2
023年1年間に富裕層
（HNWI）3400人がシン
ガポールへ移住した。シン
ガポールは世界で一番ジ
ネスとしやすい国として広
く認知され、現在は投資
可能資産額が100万米
ドル（135万5000ドル）以上
のミリオネア24万4800
人、1億米ドル超の超富
豪センチビリオネア333
6人、10億米ドル超のビリ
オネア30人の居住地とな
っており、2023年の
10年間で富裕層が実に64
%も増加しており、すぐ
に東京を「アジアで最も
裕福な都市の座から追
い落とすだろう」。

東京はこの10年間で富
裕層の居住人口が5%落
ち込み、今回は3位の長年
に渡り世界1位だったド
ンも順位の下降が止ま
らず、5位に後退した。1
位はニューヨークだった。

オーチャードロードの バーチャルツインが構築 若いシヨップアーの獲得狙う



カ構築に向け、シンガポール国土庁（SLA）、技能教育研修所（ITE）とタッグを組んだ。新たな手法で若年層を取り込むのが狙い。

Altearedverseのヤップ最高経営責任者によると、仮想版の第2段階はウィローックブレイス1センターポイント間の約1kmに渡って商業施設やホテル等を忠実に再現。同氏は本プロジェクトをセーブしてある。

運用開始に伴い、実際の建物にユーザー呼び込むべく、参加小売店のパブリックやホテルの条件付き無料宿泊（券）を含む現物支給を検討中だ。仮想版オーチャードロードは携帯電話からもアクセスできる。

カ構築に向け、シンガポール国土庁（SLA）、技能教育研修所（ITE）とタッグを組んだ。新たな手法で若年層を取り込むのが狙い。

Altearedverseのヤップ最高経営責任者によると、仮想版の第2段階はウィローックブレイス1センターポイント間の約1kmに渡って商業施設やホテル等を忠実に再現。同氏は本プロジェクトをセーブしてある。

運用開始に伴い、実際の建物にユーザー呼び込むべく、参加小売店のパブリックやホテルの条件付き無料宿泊（券）を含む現物支給を検討中だ。仮想版オーチャードロードは携帯電話からもアクセスできる。

『世界青少年育成指数』
ランキング
シンガポールが首位
国際連合体コモンウェルス調査

イギリスと旧植民地（青少年の教育、雇用と自治領の連合体）モウェルスは「世界青少年育成指数（YDI）」の最新報告書を公表した。

シンガポールは青少年の状態、能力、才能と自国の活発な一市民としての経済的機会への全面参加を測る国際調査にて、モウェルス加盟56カ国を含む世界182カ国に勝り世界首位に立った。2位デンマーク、3位にポルトガルが入った。

YDIは15～29歳の個人を青少年と定義づけている。2003年度調査は、

（青少年の）教育、雇用と機会、イクオリティ・インクルージョン、健康とウェルビーイング、治安と安全政治／市民参加の6領域について、世界参加の当展度を評価したもので、該6領域27指標の変化を2010年～2022年に渡って追跡しスコア化した。比較用の国別データには各国統計局、世界銀行や国連などの国際情報ソースのものを用いた。アジア圏はシンガポールが唯一のトップ10入り。その次は韓国の16位だった。



オフィス移転・リノベーション・IT環境を ワンストップでご提供

物件選定の
サポート

プロジェクト
マネジメント

IT環境構築

オフィス
デザイン

内装工事

詳しくはこちらから

KDDI Asia Pacific

検索







KDDI Asia Pacific Pte Ltd

♣ 77 Robinson Road, #26-00
 Singapore 068896 ☎ +65-6220-7001

✉ info@kddi.com.sg

シンガポールズ ボートクルーズ

7月末まで
Singa Life 讀者
プロモーション

**1時間延長
サービス**

通常価格	月～木 金～日/祝	\$160 \$200
------	--------------	----------------

クルーザーを貸し切って、BBQ、釣り、マリンスポーツ、サンセット、夜景が楽しめる!

日本人クルー
乗船

チャーター料金
(4時間6名まで)
\$750~

最大10名まで
乗船可能

フライデーナイトクルーズが復活!

6/7、6/21 毎月第1・3金曜日 18:30-21:45 \$98/人(1ドリンク付)/\$120/人(飲み放題込)

お申し込み
はこちら

日本人インストラクターのいる **だいびんぐやさん**

日本船でどうぞ!

SPEC
Scuba Photo &
Equipment Centre

TEL/WhatsApp: 9815-0214
www.monakosg.com www.specdiver.com
tolawase@specdiver.com
150 Orchard Road #05-44 Orchard Plaza

壁に、床に、

オリエンタルカーペットで お家をさらに鮮やかに

中央アジアのコーカサス地域、ペルシャ、イラン、パキスタン、アフガニスタン、トルコ、インドなど世界中からさまざまなカーペット

価格
\$200～

6,000
種類以上

100年以上の
アンティーク
カーペットも!

トルコ産 ハンドメイド雑貨も

プレスレット、カバン、クッションカバー、ランチョンマット、テーブルクロスなどカーペットのクリーニングや修理もできます

是非一度お越しください

Samad Oriental Carpets
10am to 9pm

259 Holland Ave, Singapore 278985 Holland Village ExitB より徒歩 2 分
samadcarpets@yahoo.com <https://samadcarpet.com/>
店舗 : 6737 5040 / WhatsApp : 9838 0441

HPは
こちら

インドネシアのレンタカーなら

モビレント



Personalizing Your Experience



ご出張に最適な**1日単位**のパッケージサービス(諸経費込)をご用意。
 効率よくスケジュールをこなせるよう、経験豊富なドライバーと
 ジャパンデスクがサポート。**まずはお気軽にお問い合わせ下さい!**

PT. Aorentrent Lancar Sejahtera(モビレント) / 担当: 久下

☎ +62-812-9850-3632 (WhatsApp可) ✉ kinuko.kuge@mobirent.id

詳しくは
こちら





**JATOW'S
LEATHER
ARTISANS**

日本の工房で働いていた熟練の職人技 あなたの大切な革製品が、蘇る!

せっかくのブランドバッグでも擦り切れたままだと、なんだか残念!

**お手頃
メンテナンス**



使用済みのあ
らうブランド品の
修理

Jatow's Leather Artisans

ハンドバッグの
内部一面を修理



Before



靴のソールに傷を
着色処理

Jatow's Leather Artisans



Jatow's Leather Artisans



After



Jatow's Leather Artisans

SingaLife
読者限定

**無料
クリーニングの
サービスを
プレゼント**



事前にお問い合わせの上
ご来店ください。
まずはお気軽に来店予約 ▶

JATOW'S LEATHER ARTISANS

☎ 8089 6981 📧 jatows_leatherartisans@gmail.com

🌐 <https://www.facebook.com/profile.php?id=100029115445087>

📍 jatowsleatherartisans@gmail.com 🕒 Yishunから徒歩10分



ITサポート
専門会社

シンガポールで17年以上！5万件以上のITサポート実績



代表 川辺 高寛

親身に丁寧にITの
お悩みを解決します

ITの「困った」を カワテックが迅速解決！



パソコンの
修理・買い替え



ファイル共有・メールなど
IT環境をクラウドへ



オフィスまるごと
ITインフラ構築



IT保守サポート

最短
1日で
お悩み解決

軽快なフットワークきめ細かい提案力でシンガポールの御社の情報システム部としてお使いください



6743-4530

info@kawatec.com 横浜・海田・金澤・ジュネー

420 North Bridge Road #03-20 North Bridge Centre (S) 188727

詳しくはホームページをご覧ください

<https://kawatec.com/>

検索





ラグジュアリーでスタイリッシュなくつろぎを

CODAは、「最高の素材を使用して長く愛用できるソファを、より多くの方へ」と設立された会社です。
90年以上、私たちはソファの美学と品質を追求し続けています。
Luxor, Arluto, Roccoなどの人気デザインの他、FilipeやMykonosなどの特別なデザインもご用意しておりますので、ぜひ一度店頭にお越しください!



CODA.

「I saw SingaLife.」とお伝えいただくと、全商品が**5%OFF!**

CODA.

📍 18 Sin Ming Lane, Midview City, #01-06 S573960
🕒 69881026 🕒 11:00 - 19:00 火曜定休
✉ sales@codamsg.com.sg 🌐 codamsg.com 🌐 www.codamsg.com.sg



ASEAN 注目 NEWS

ベトナム

労働改革に関する 国連協議に参加していた 政府関係者を逮捕



この逮捕は、著名な専門家や活動家の逮捕に続くもので、ベトナムで政治指導者の大幅な入れ替えが行われる中、社会に対する更なる弾圧と見られる。この逮捕は、労働者や労働組合の権利に関する第87号条約の批准を目指していたとされる。この条約が成立すれば、労働者は事前の認可なしに独立した労働組合を結成する権利を保障されることになる。

ベトナムは、EU連合（EU）との自由貿易協定などの協定により、この条約を批准することが義務付けられているが、承認手続きは長らく遅れている状況にある。

マレーシア

6月から空港の オートゲート利用対象に 36の国と地域を追加へ

マレーシアのサイアティンナステイオン内務大臣は、6月から新たに36の国と地域からの旅行者が入国審査にオートゲートを利用できるようにすると5月16日に開催された「国家登録省・クセントサービスアワード」で明らかにした。

現在はシンガポールを含む10カ国のみを対象とした旅行者数は4千万人

マレーシアのサイアティンナステイオン内務大臣は、6月から新たに36の国と地域からの旅行者が入国審査にオートゲートを利用できるようにすると5月16日に開催された「国家登録省・クセントサービスアワード」で明らかにした。

現在はシンガポールを含む10カ国のみを対象とした旅行者数は4千万人

マレーシア

アンワル首相、 燃料補助金の削減 は急がないと発言

マレーシアのアンワルイブラヒム首相は、燃料補助金の削減を急がない考えを明らかにした。マレーシアの燃料価格は、国の支援により世界で最も安い水準だが、燃料補助金が削減されると消費者負担が増え、インフレを加速させることになるという。

アンワル首相は就任当時マレーシアの財政状況を改善し、現在国内総生産の60%を超える政府債務を削減することを公約していたが、国民の満足度とのバランスを取りながら、無駄な支出を削減する

インドネシア

米配給プログラムの 年末までの 延長を検討

インドネシアは5月13日、ジョヨウィッド大統領が、米の配給プログラムを12月までさらに半年間延長する可能性があることを述べた。

東南アジア最大の経済大国であるインドネシアは、エルニーニョ現象による干ばつが農産物の生産高に影響を与え、主食である米の価格を抑制する

インドネシア

インドネシア次期大統領の弟 バタム島に錫（すず）工場を 建設 エレクトロニクス分野に供給へ

インドネシアのラボウオス・ピアント次期大統領の弟は、現在バタム島に重要な材料であるシリコン・ペーストとソルダーワイヤ

工場は中国から東南アジアに移転した電子機器メーカーなどの需要を開拓したいと語った。工場は、シンガポールの南に位置する主要工業島、バタム島のカピル工業団地に建設されており、プリント基板製作に重要な材料であるシリコン・ペーストとソルダーワイヤ

マレーシア

医学部卒業生が 2019年から半減する など、医師不足に悩む

マレーシアは数年前まで医学部卒業生の数があふれていたが、現在、医師不足、特に医学部卒業生の不足に悩まされている。保健省の医師の数は2019年以降に約50%と激減しており、同省のデータによると、医師の人数は2019年の6,344人に

夏休みの日本一時帰国航空券のご予約は郵船トラベルへ

お申し込みはこちら▶

郵船トラベル株式会社 +65-6732-1511 ysi@ytk.co.jp

391 A Orchard Road, #09-03, Ngee Ann City Tower A, S238873
https://www.yusentravel.sg/delivery/ 営業時間平日 9:00~18:00土日祝(休)

ASEANの経理業務は システムからアウトソーシングまで 全てお任せ下さい

あなたの会社組織に
“海外クラウド経理部”を

multibook

経理専門人材を採用・雇用せずに
海外会計業務を運用
“まるっと”アウトソーシングできる
「海外クラウド経理部」

決算 債務 支払管理 請求・債権 入金管理 本社対応 連結決算 対応 各種 申告業務

株式会社 マルテブック

東京都品川区西五反田1-1-8 NMF五反田駅前ビル5階
81-50-1790-1655 平日 9:00~18:00
info@multibook.co.jp

現地の会計業務はもちろん、請求書送付、支払手続き、入出金管理、日本本社へのレポートまで幅広く対応することで、お客様がコア業務に集中できる環境をご提供いたします。

キャリア3~5年目の 会計人材 採用強化中

※ビザサポートあり

シンガポールの会計事務所 CPA コンシェルジュ
2 Kallang Avenue, #07-25 Singapore 339407 info@cpacsg.com
会計税務のみならず、法人設立、ビザのご相談なども承っております。

CPA CONCIERGE

NJC making IT the best key

IT製品やサービスの提供を通して
日系企業様の事業運営をサポートいたします

Nippon Jimuki Singapore Pte. Ltd.
80 Robinson Road #10-01A Singapore 068898
Phone : +65-6420-6252

Nippon Jimuki Singapore Pte.Ltd. は NJC グループの一員です

シンガポールで40年の実績

NOMURA REAL ESTATE GROUP

東京不動産 TOKIO PROPERTY SERVICES PTE LTD

6737-5187(日本語でOK)
tps@tokio.com.sg

Instagram, Facebookにて
生活お役立ち情報発信

賃貸オフィス、倉庫、工場のご案内
賃貸住宅、サービスアパートメントのご案内

自動車に関することは Mitsubishi HC Capital Asia Pacificへ お任せください

自動車リース、短期レンタル、ローン
点検整備、事故対応、保険請求

自社整備工場による丁寧なサービスのご提供
24時間365日 安心の日本語対応ヘルプライン
日本人営業スタッフによる日本語対応

設備、OA機器、リース全般についてもお問い合わせください

Mitsubishi HC Capital Asia Pacific Pte. Ltd.
111 Somerset Road #14-05
TripleOne Somerset Singapore 238164
automotiveworkshop@mitsubishi-hc-capital.com.sg 96357047 (担当：関本)

広告掲載のお問い合わせは お気軽に日本語でどうぞ!

WEEKLY SingaLife

TEL: 8747-1078 (中根)

第6回 オンライン学校説明会 中学・高校入試向け

日本の帰国子女受け入れ校が
LIVEで最新情報をお届け!

開催日 2024年6月13日(木)・14日(金)・15日(土)
開催時間 10:00~18:00(シンガポール時間)
配信方法 Zoom

日本の中学・高校に受験・編入を検討されている
お子様とその保護者の皆様必見!

法政大学第二中・高等学校 学校 HP▶ 6月13日(木) 13:00-13:45	鎌倉学園中学校・高等学校 学校 HP▶ 6月15日(土) 13:00-13:45	田園調布学園中等部・高等部 学校 HP▶ 6月15日(土) 12:00-12:45
立命館宇治中学校・高等学校 学校 HP▶ 6月15日(土) 11:00-11:45	大阪国際高等学校 学校 HP▶ 6月14日(金) 17:00-17:45	大妻中野中学校・高等学校 学校 HP▶ 6月14日(金) 11:00-11:45
聖セシリア女子中学校・高等学校 6月15日(土) 10:05-10:50 学校 HP▶	カリタス女子中学高等学校 6月14日(金) 16:00-16:45 学校 HP▶	昭和女子大学附属昭和中学校 6月13日(木) 10:05-10:50 学校 HP▶
玉川学園中学部・高等部 6月13日(木) 15:00-15:45 学校 HP▶	桐光学園中学校・高等学校 6月13日(木) 17:00-17:45 学校 HP▶	サレシアン国際学園中学校高等学校 6月15日(土) 15:00-15:45 学校 HP▶
横浜雙葉中学・高等学校 6月13日(木) 14:00-14:45 学校 HP▶	その他の 参加校情報& お申込みは こちら!	

PandaBus バンダトラベルエージェンシー Panda Travel Agency Ltd お問合せ先: education@pandabus.com

海外引越は NXシンガポール (旧日本通運)に お任せ!

日本や他国、シンガポール島内の引越など、お気軽にご相談下さい!

お見積もりや、引越当日のサポートを
日本人スタッフが対応で安心!

個人引越のみならず、事務所移転なども
ご相談頂けます!

引越しのお問い合わせはこちら!

6565-8177

LINE Bot

新規お問い合わせから写真
下見、引越準備
情報も満載!

NX NIPPON EXPRESS

Address: 5C Toh Guan Road East, Singapore 608828

ローレンス・ウォン政権の発足をめぐるメディア論調への疑問



川端 隆史

Kawabata Takashi

【プロフィール】
EYストラテジー・アンド・コンサルティング株式会社
ストラテジー・インテリジェンスユニット シニアマネージャー
外交官×エコノミストの経験を活かし、現地・現地主義にこだわった情報発信が特徴。主な研究テーマは東南アジアなど新興国マクロ経済、地政学、アジア対開ビジネスの定常化・グローバル化、イスラム経済、医療・ヘルスケア産業、スタートアップエコシステム、テロ対策・危機管理。
1990年に東京外国語大学東南アジア課程を卒業後、外務省で在マレーシア日本大使館や国際情報統括官組織等に勤務し、東南アジア情勢の分析を中心に外交業務を担当。2010年、SMBG日英証券に転じ、金融経済調査部ASEAN担当シニアエコノミストとして国内外の機関投資家、事業会社への情報提供に専事。
2015年、ユーロベースグループのNewsPick編集部に参画し、2016年からユーロベースのシンガポール拠点に転出。チーフアジアエコノミスト。2020年から2023年まで米国立戦略研究所のシンガポール支社Kroll Associates (S) Pte Ltdで地政学リスク評価、非対称・法曹のビジネス・テクノロジー・リサーチを担当。2023年にEYストラテジー・アンド・コンサルティングのインテリジェンスユニットシニアマネージャーとしてビジネスインテリジェンスの強化を手がけた後、2024年4月よりメディアとSaaSの統合管理クラウドを提供する現所属にて情報発信を担当。
著書に「東南アジア文化事典」(2019年、丸善出版)、「ポスト・マヒアール時代のマレーシア - 政治・経済はどうか変わったか」(2018年、アジア経済研究所)、「東南アジアのイスラーム」(2012年、東京外国語大学出版会)、「マニフェスト政権下のマレーシア - イスラム先進国を目指した22年」(2006年、アジア経済研究所)。
新米足利市出身。NewsPicks「リンク」- LinkedIn「ビジネス」SNSリンクはこちら<https://linktr.ee/takashikawabata>



各種SNSでアジア情報を発信しています



5月15日、ローレンス・ウォン氏がシンガポールの新首相に就任した。約20年にわたったリー・シェンロン政権が幕を閉じた。この動きを受けて、様々なメディアで評論が出てきているが、いくつか違和感を感じる内容がある。これまでに本コラムで時々触れてきたことではあるが、重要な点のみ取り上げておきたい。

まず、「リー家」という視点である。確かに、シンガポールは「リー家」抜き語ることはできない。シンガポールの建父はリークワンユーであるし、そしてリー・シェンロンという存在がある。家族でもリー・シェンロンの妻ホー・チンはマセク・ホールディングスのCEOという要職に就いている。シンガポール経済において、資産総額3800億シンガポールドルの政府所有の投資ファンド、つまりソブリンウェルスファンドであるマセクの存在は大きい。ただ、これをもって、リー家がシンガポールという大きな主語で語ってしまっているのか疑問だ。そもそも、これまで本コラムで数回は取り上げた通り、シンガポールはゴー・チョクトンというリー家出身者以外の首相の治世を1990～2004年の14年間も経験している。リークワンユーとリー・シェンロンが閣内にいたものの、ゴー・チョクトン氏自らのカラーのある政策が展開された。

次に、カリスマ不在という論評だ。今のシンガポールはカリスマで引っ張っていくべき国なのだろうか。もはや、仕組み化された国家だ。適切なリーダーシップを持ち、聡明で合理的な判断ができるリーダーで十分ではないかと思う。カリスマは個性に依存するし、その人物の持つヒストリーにも依存する。その意味では、リー・シェンロンは国父の息子だという側面はあったが、実務家でありカリスマ政権だったと

は言えない。国民から一定の敬意を受け、聡明で合理的な判断ができる指導者であれば、システム化されたシンガポールのトップに立つ条件は揃っているのではないか。ほかの先進国を見渡しても、国民が全体的に魅せられるようなカリスマを持つ指導者はほとんどいない。かつての独立期を勝ち得たときの英雄的な存在や国を高度成長に牽引したリーダーといった人物を必要とする時代は、シンガポールでは終わった。システムを常にアップデートしていく、そうした、ある意味で敏腕の企業経営者のような能力と、そして政治家として、合理性だけでは割り切れない国民の課題や心情に思いを寄せられる資質が必要な時代だろう。

最後にシンガポールの中立外交という論評だ。中立よりも実利と表現すべきだろう。シンガポールは都市国家として危機感を持ち、どうすれば国際社会の荒波で生き残れるのかという視点からの外交・通商政策が大半である。時には大国の間で微妙なポジションもする。例えば、2018年にカハラホテルで行われた米朝首脳会談はその典型だ。米国の安全保障とトランプ政権の課題をサポートし、一方で、北朝鮮にとっても米国とのつながりができるという、両者のポイントをうまく突いた形だ。米国と北朝鮮は国家体制とイデオロギーが全く異なる。中立外交ではなく実利外交と評すべき動きだったといえる。

今回は、巷の論評に対して少々辛口な意見を述べた。なんとなくこうみえる、という論評が流れてしまいがちのタイミングではあるが、引き続き、シンガポールという国と新政権を冷静に見守っていきたい。

(2024年5月22日脱稿)

シンガポール法律コラム

Singapore Law Column

2024年のシンガポール労働法の改正点について(3-2) 職場公正法(Workplace Fairness Legislation)の導入

第10回

みなさん、こんにちは One Asia Lawyers Group (Focus Law Asia LLC) です。今号では、前号に続き、2024年シンガポールにおける労働法の改正点についてご紹介いたします。

2024年のシンガポール労働法改正点としては主に、(1)2024年1月1日に既に施行されている児童発達共済法 (Child Development Co-Savings Act) による休暇についての改正と(2)2024年後半に施行が予定されている職場公正法 (Workplace Fairness Legislation) の2点です。第7回から今回までの4回に分けて、上記(1)および(2)の改正点についてご説明いたします。

※(1)については第7回を、(2)の内容：前半については第8回を、(2)の内容：後半については第9回をご覧ください。

③ 職場差別に関する紛争の解決手段

本稿においては、職場差別に関する紛争についての解決手段について説明します。

(a) Tripartite Alliance for Fair and Progressive Employment Practices (TAFEP)

(※2006年に MOM を含む政府・労働者・使用者の三者によって設立された「公正・進歩的雇用のための三者同盟」) TAFEP は、差別を経験した労働者が社外で最初に相談する窓口として機能しています。TAFEP に職場の公正を申し立てるには、従業員は、当該差別があったという主張およびそれを裏付ける一定の証拠を提出する必要があります。すなわち、申し立てを行う従業員は、不利な雇用結果を被ったと考えるに至った出来事と主張し、その主張を裏付けるため、文書による証拠 (電子メール、携帯電話のメッセージなど) または口頭による証言 (目撃者の口頭による証言を署名したものなど) を提出することが求められます。

※TAFEP の申し立て例

- ある元従業員が、業績目標は達成していたにもかかわらず、年齢を理由に解雇されたとして、TAFEP に申し立てを行いました。申立人は、TAFEP に、上司はベースの速い仕事を管理するために若いチームを作ろうとしていたとのこと、上司が別の同僚に「彼は私のチームにいるには年を取りすぎていると思います。もう辞めさせます」と記載されたメールを提出しました。TAFEP は、本件について、年齢による差別があると認定する可能性があります。
- ある求職者がTAFEP に、自分の人種が採用担当者の人種と違っていたため、特定の仕事に就けなかったとして申し立てを行いました。TAFEP は求職者に、選考過程で人種差別があったと思われるような言動、それを裏付ける証拠があったかを確認し、人種差別の有無を判断します。

(b) Labor Union (労働組合)

労働組合も、紛争解決プロセスにおいて、組合員が雇用主との間で苦情を解決するのを支援しています。具体的には、後述のTADMIに雇用請求を提出するサポートを行い、調停プロセスで組合員を代表して和解を進めるなどの機能を有することがあります。また、差別に直面している組合員は、National Trade Union Congress (NTUC) (シンガポール全国労働組合会議) または各組合・団体からも助言を得ることができます。

One Asia Lawyers Group/Focus Law Asia LLC (ワンアジアローヤーズグループ/フォーカスローアジア)

16 Raffles Quay #16-04 Hong Leong Building Singapore 048581

☎ 8183 5114 ✉ info@oneasia.legal 📧 @one_asia_lawyers 📞 @oneasialawyers 📧 @OAL_JAPAN

営業日/時間 月～金 9:00～18:00 (祝祭日除く)



毎日のヒゲ剃りから解放!

清潔感のある「肌」を手に入れよう。

シンガポール初の男性脱毛サロン Thomas D'Esthetique でヒゲ脱毛

毎日のヒゲ剃りから解放され、綺麗な肌で自信を手に入れませんか？
完全個室で男性のセラピストなので通いやすく、プライバシー面も問題なし。
30年の経験を持つセラピストが一人一人にあわせた施術プランを丁寧に説明します。

1回 \$438

6回コース +1回無料 \$375/回

10回コース +5回無料+2年保証パッケージ \$292/回

初回限定プロモーション 永久脱毛 50%OFF 初回トライアル



Thomas D'Esthetique

5 Coleman Street #03-01, Excelsior Shopping Centre,

Singapore 179805 City Hall から徒歩 5 分

Tel (+65) 6337 6858 Whatsapp (+65) 9733 2788

月 - 金 : 午前 10:00～午後 8:00
(最終受付: 午後 7 時)
土 曜 日 : 午前 10:00～午後 4:00
日曜祝日 : 休み

Instagram @thomasdesthetique
Facebook Thomas D'esthetique
Mail info@thomasde.com
Website <https://www.thomasde.com/>

HP 予約フォーム



店舗の設備・マーケティング担当者様へ

スマホ充電レンタル ChargeSPOTを 設置しませんか？

今だけ設置費用\$0 工事不要・省スペースでも設置可能

設置スペースをご提供いただくだけで！
カスタマーサポート、メンテナンス、バッテリー補充は全て弊社が行います。

デジタルサイネージ広告が無料

デジタルスクリーンを使って自社商品やキャンペーンを宣伝することが可能！

店舗の集客・販促効果や、利便性向上による顧客満足度UPも期待！

お問い合わせはこちら

詳細はこちら

予約なしに1日25ドルで 快適なワーキングスペースを!!

CROSS COUP INCUBATION OFFICE

コワーキングスペース | 個室オフィス | バーチャルオフィス | 会議室 | イベントスペース

日系レンタルオフィス クロスコープシンガポール

80 Robinson Road #10-01A S068898
+65-6420-6370 +65-9852-4360 (WhatsApp)

ベトナム企業信用調査 VERAC

ベトナム全国 84 万社のデータベース

85 Hoang Sa Str., Da Kao Ward, District 1, Ho Chi Minh City
☎ +84-(0)28 2248 7770 ✉ info@verac-vn.com

○ 非上場・中小企業・外資系も ○ 財務、格付、銀行借入データ取得可能



ようこそ!
YOKOSO JCB!

JCBカード会員限定
「スターバックス・シンガポール」で
\$S10以上利用すると

25%
オフ※

※ご利用規約が適用されます。



詳細はこちら



Monthly JCB JCB でおトクに利用できるお店を毎月紹介! ガストロ・バー特集

Cook & Brew クック・アンド・ブリュー

📍 The Westin Singapore 33F

「ザ・ウェスティン・シンガポール」の33階にあるガストロバー。マリーナ湾を眺めながら、クラフトビールやワイン、カクテルなどとともに、ボリュームのある料理も楽しめる。



JCB特典

アラカルトメニューの
ご利用代金から

15%引き

詳細はこちら
スクリーンショットを店員に
ご提示ください。
クーポン提示タイミング:
オーダー時 および 支払い時



JUSTIN GASTRO CAFE | BAR ジャスティン・ガストロ・カフェ | バー

📍 TANGS @Tang Plaza 4F

有名シェフのジャスティン・クエック氏による、伝統的なシンガポール料理をアレンジした創作料理が楽しめる。ランチ、アフタヌーンティー、ディナーと幅広い時間帯で利用できるのも魅力。



JCB特典

\$S60、\$S80(ランチ)、
\$S128(ディナー)の
スペシャルメニュー
(税・サービス料別)を
ご優待

詳細はこちら
スクリーンショットを店員に
ご提示ください。
クーポン提示タイミング:
予約時 および オーダー時



他にもこんな
サービスが!



たびらば JCBカード会員の皆様へシンガポールのおトク情報を配信中!



シンガポールでもお支払いはJCBカードで!

YOKOSO JCB!



FINANCIAL PLANNING シンガポールで おトクに賢く生きる



Profile ● 花輪陽子

1級ファイナンシャル・プランニング技能士(国家資格)
CFP®認定者。「ホンマでっか!?TV」などテレビ出演や
講演経験も多数。 <http://yokohanawa.com/>

<https://note.com/yokohanawa>

@yokohanawa

<https://www.facebook.com/yokohanawa>

新刊情報「少子高齢化でも老後不安ゼロ シンガポールで
見た日本の未来理想国」(講談社α新書)



第250回 世界の中央銀行が割合を増やしている資産は? 株式、債券、オルタナティブ、長期投資をする上でのポートフォリオの最適化

投資のサイクルでは、40ヶ月、10年、20年、50年サイクルなど様々な長さの時間軸があります。ジム・ロジャーズ氏など投資家に取材をする際にも、どの時間軸で質問をしているのかしっかりと意識して取材するようにしています。今回、noteのマガジンと一緒に作っているファンド・マネージャーの河北博光さんが投資のサイクルについて非常に分かりやすい記事を書かれているので一部引用しながら紹介させていただきます。

ファンド・マネージャー 河北博光 ゴールデンウィークに10年周期で相場を考えた『10年単位で見た過去100年の市場動向 相場の大局観を掴むために、ざっくりと1910年からの相場動向を振り返ってみよう』



「最も明確なサイクルが観察できたのは商品市況で、30年ごとに大きなサイクルが来ている。足下も商品市況は強含んでいるが、この流れからすると2030年代が本番なのかもしれない。物価は基本的には商品市況が上がる時には上がり、それ以外は落ち着いている。その中でも商品市況高騰の後に来る10年は物価が下がり、金利が低下、株価は上昇局面となっている。特に新技術関連で大相場となる事が多い。」

ジム・ロジャーズ氏も商品と株式の時代が18年などの周期で入れ替わるとよく言っており、1970年代の商品の時代(株式は低迷するが、その後には上昇する)をよく例えに出して、いずれ商品の時代が来るという話をよく話します。世界中の中央銀行の多くは、2022年以来、貴金属を大量に購入する金の蓄積に取り組んでいます。中でも

中国、ロシア、インド、カタール、タイなどの発展途上国は、金の最大の購入国です。各国の中央銀行は、米ドル、現地通貨、金などの資産に分散しています。ブロック経済が進み、中央銀行が米ドル以外の紙幣に分散投資をしたいという意図が読み取れます。こうしたサイクルや中央銀行や機関投資家の動きを理解しながら、長期投資ができるように心がけたいものですね。

■自分のリスク許容度に合わせたポートフォリオを構築しよう

基本に戻って、資産運用で重要な基礎のポイントを解説していきます。冒頭のようなサイクルに合わせて一番上昇するアセットに集中投資をしたら大金持ちになる可能性もありますが、あらかじめその年にどのアセットが一番上昇するかを当て続けることは難しいものです。そこで、様々な値動きの資産に分散投資をすることが世界的にも推奨されています。

個人の資産の運用をする際には資産運用の目的を明確にしておくことが大切です。

保険会社や証券会社や不動産会社などに営業をされて、勧められたままに金融商品を購入し、資産全体を全く見ていないというケースはよくあります。

そうした場合、極端にポートフォリオが不動産に偏り過ぎていたりすることもあります。

続きはこちら→



「海外居住者のお金の悩みをFP花輪陽子が解決します」

<https://100mylifeplan.com/>

上記サイトではオンラインで過去のセミナーを受講したり、コラムを読んだり、Q&Aで質問をしたり、スカイプ等で個別相談が可能です(一部有料)。



by Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.

随時開催中!

初心者向け30分セミナー

「シンガポール在住中に考えておくべきお金の話」

開催方法: オンライン (Zoom ウェビナーを使用します)

定員: 各回5名様

講師: Sony Life Financial Advisersの日本人コンサルタント
(日本とシンガポールで合計15年以上のコンサルティング経験)

* 投資初心者の方向けセミナーです *

①シンガポールの保険を使った運用のメリットとリスク

②シンガポールの保険商品の具体例

③日本の保険商品との違い

を30分でわかりやすくお伝えします。お申し込みはこちら▶



こんな悩み
ありませんか?

- シンガポールドルを何かで、運用したい。
- 英語は得意だけど、専門用語でのやり取りが不安。
- シンガポールの保険はメリットだけ? デメリットはないの?

日本での加入済保険や日本の税金の仕組みを
考慮した、お悩み解決をいたします。



菅野 陽平 RNF No. KY-300562872
(保険募集人登録番号)
日本のAFP (ファイナンシャルプランナー) 資格保有
シンガポールの生命保険、損害保険販売ライセンス資格保有

安田 晴美 RNF No. HY-300632632
(保険募集人登録番号)
シンガポールPR、シンガポールの生命保険、
損害保険販売ライセンス資格保有

LiveLifeの特長

複数の保険会社の商品比較ができる

日本語で何度でも相談無料 帰国後も問い合わせOK

日本語対応/
ご契約者様
サポートデスクを
設置しました!!!
ご帰国後も安心
住所変更や様々なご質問も
私たちがサポート
します!

生命保険・損害保険

生命保険

損害保険



事前予約制

ご相談日時は応相談
通常毎日10時~19時営業
日本人スタッフが不在の場合もござい
ますので、事前予約をお願いします。

☎6460-9560 ☎9643-7349 菅野携帯 日本語OK

*本広告はシンガポール金融管理局(MAS)によるレビューを受けておりません

ソニー生命 シンガポール

検索

アクセス

タンジョンパガー駅(Exit C)徒歩2分 One&Coオフィス11階
20 Anson Road #11-01 Twenty Anson S079912
ジュロン・イースト駅直結 West Gateモール3階
3 Gateway Drive #03-21 Westgate S608532



One&Co
オフィス地図

WestGate
モール地図

Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.

◀予約フォームはこちら。日本語でお問い合わせください。 <https://www.sonylifefin.com/jp/>

シンガポール在住者向けの求人情報

【ヘアスタイリスト】日系美容室 お問い合わせ番号 103853			
給与: SGD5,000 ~ 8,000	業界: サービス	シティ	
業務内容			
・ヘアスタイリスト業務全般 ・サロン運営に関わる業務全般			
応募要件			
・美容師免許保持者 ・スタイリスト経験3〜5年程度 ・英語日常会話レベル (業務上必要なため)			
【薬剤師】日系クリニック お問い合わせ番号 105560			
給与: SGD3,800 ~ 4,000	業界: サービス	シティ	
業務内容			
・薬の説明 ・在庫管理など薬剤管理全般 ・受付・外来診察業務の補佐 ・その他付随業務			
応募要件			
・調剤薬局、病院、クリニック等での関連業務経験が2年程度ある方 ・英語日常会話レベル (業務上必要なため)			
【デジタルマーケティング】日系コンサルティング お問い合わせ番号 104186			
給与: SGD4,000 ~ 7,000	業界: コンサルティング	シティ	
業務内容			
・顧客のデータ分析 ・デジタルマーケティング戦略策定 ・その他付随業務			
応募要件			
・学部卒以上の方 ・デジタルマーケティング関連経験3年以上 ・英語ビジネスレベル (業務上必要なため)			

【会計アシスタント】日系コンサルティング お問い合わせ番号 105728			
給与: SGD4,000 ~ 8,000	業界: コンサルティング	シティ	
業務内容			
・顧客対応 ・売掛金に関する各種処理 ・記帳代行業務 ・その他の付随業務			
応募要件			
・会計アシスタント等の関連経験が2年以上ある方 ・英語ビジネスレベル (業務上必要なため)			
【通訳兼受付】日系クリニック お問い合わせ番号 89817			
給与: SGD4,000 ~ 5,000	業界: 医療	シティ	
業務内容			
・クリニックの受付係 ・患者様のご案内 ・医療通訳 ・売上集計 ・その他運営上必要な総務業務			
応募要件			
・社会人経験3年以上 ・英語ビジネスレベル (業務上必要なため) ・接客業のご経験者 (歓迎)			
【シェフ】日系飲食 お問い合わせ番号 105995			
給与: SGD4,000 ~ 6,000	業界: 飲食	シティ	
業務内容			
・メニューの考案 ・食材発注 ・食材の仕込みと調理 ・厨房スタッフの教育 ・その他付随業務			
応募要件			
・シェフとして2年以上の実務経験のある方 ・土日祝日も勤務できる方			
【営業】日系通信会社 お問い合わせ番号 105242			
給与: SGD5,000 ~ 6,000	業界: インターネット	シティ	
業務内容			
・ビジネス パートナーとの取引 ・顧客との良好な関係を構築 ・新規顧客開拓と既存顧客とのやり取り ・日本人経営者とローカルとの交流サポート			
応募要件			
・事業開発に意欲のある方 ・コミュニケーション力、プレゼンテーション力、交渉力の高い方 ・歓迎 ・IT業界での営業経験			
【セールエグゼクティブ】日系コンサルティング お問い合わせ番号 104412			
給与: SGD6,000 ~ 9,000	業界: コンサルティング	シティ	
業務内容			
・東南アジアへの既存顧客対応・新規顧客開拓 ・企画書作成 ・請求書発行、経費精算 ・その他付随業務			
応募要件			
＜必須＞ ・無形商材営業・コンサルティング・人事関連の経験者 ・英語ビジネス中級レベル (業務上必要なため) ＜歓迎＞ ・ベンチャー企業経験者			

シンガポール在住者向けのキャリア面談のご案内

シンガポールでは2023年9月より新制度COMPASS導入などビザ取得の基準が年々厳しくなっております。そのため、今すぐ転職活動を考えている方・すぐに転職は考えていないけれども今後のキャリア相談や求人状況を知りたい方のキャリア面談をしています。
 その他、帯同でシンガポールに來られた方やシンガポール永住権をお持ちの方向けにキャリア面談もしております。現地の市況に精通したコンサルタントが、転職活動の流れから、具体的な求人のお話しまでご希望に沿ってコンサルティングさせていただきます。お気軽にお問い合わせください。

【こんな方におすすめの内容です】

- シンガポール永住権をお持ちの方
 - 帯同ビザをお持ちの方
 - 今後に向けてキャリアを振り返っておきたい方
 - ご自身のキャリアにあった給与相場を確認してみたい方
 - ご家庭と両立できるパート勤務を検討している方
 - 駐在帰国前に現地採用の案件を検討してみたい方
- ご希望に合わせてメールでのやりとり他、お電話面談を調整いたします。
 ご応募いただく際は、お問い合わせ番号 (数字 〇〇) をメール内に記載し、右のメールアドレスにお問い合わせ下さい。 singapore-jp@rgf-hragent.asia

求人情報は
こちらで
ご覧ください



シンガポール在住者向けお仕事情報

【日系総合商社】東南アジア担当営業 (Job ID:35444)

給与: \$5,000 ~ 7,500 業界: 商社 イースト

【商社にてエレクトロニクス関連事業の東南アジアのリージョナル営業を募集。既存顧客と良好な関係性を保ち、新規ビジネスニーズの発掘もしていただける方をお待ちしております】
 ・エレクトロニクス関連事業での営業経験をお持ちの方 (商社・メーカー問わず)
 ・ビジネスレベルの英語力
 ・将来的にマネジメント業務に携わりたいと考え、長期的なキャリアを築いていただける方



【日系広告】マーケティングコンサルタント (Job ID:35388)

給与: \$6,000 ~ 9,000 業界: 広告 シティ

【日系クライアント顧客を中心に、クライアントのマーケティング活動を担う方を募集。ブランディングやSNS活用などのコンサルティングに従事していただきます】
 ・シンガポールでのマーケティング活動に携わった経験をお持ちの方
 ・ファッション/小売り/エンターテインメント/ビューティー業界でのマーケティング経験をお持ちの方



【日系人事・組織コンサル】コンサルタント・事業企画 (Job ID:35142)

給与: \$7,000 ~ 9,000 業界: コンサル シティ

【日系コンサルティング会社にて、リージョナルで人事コンサルティングや研修企画の営業・営業企画をしていただける方を募集しております】
 ・無形商材の営業経験が5年以上ある方 (人事や教育関係でなくとも可)
 ・準ビジネスレベル以上の英語力
 ・1〜2ヶ月ごとのASEAN諸国出張が可能の方



【日系ゼネコン】事務職 (Job ID:35407)

給与: \$3,000 ~ 4,000 業界: 建設 イースト

【日系ゼネコン企業にて、事務・総務全般業務をご担当いただける方を募集。駐在員のビザ関連や出張の手配、経費精算などの事務処理をお願いいたします】
 ・日系企業での事務、秘書、営業事務等のご経験がある、もしくはそれらの業務をこなすことのできる方
 ・MS Office (特にExcel) の利用ができる方
 ・英語でのコミュニケーションがとれる方



【日系不動産】事務アシスタント (Job ID:33441)

給与: \$3,500 ~ 5,500 業界: 不動産 シティ

【総合不動産を手がける企業にて、事務アシスタントを募集。総務・庶務、経理補助、人事分野など幅広く事務サポートをご担当いただきます】
 ・3年程度以上のバックオフィス・事務経験をお持ちの方 ※総務・経理・人事経験者は優遇
 ・ビジネスレベルの英語力 (外注先・取引先・他拠点の従業員とのコミュニケーションが必要)
 ・チームプレーヤーで、機転を利かせながらサポート業務を行っていただける方



【日系教育】経理事務 兼 事業サポート (Job ID:35261)

給与: \$3,500 ~ 5,000 業界: 教育 シティ

【研修プログラムを提供している企業にて、経理事務 兼 事業サポートを募集。主に請求書作成などの経理業務や、繁忙期にはツアー・研修アテンドのアシストもご担当いただきます】
 ・基本的なOAスキル (Word, Excel) をお持ちの方
 ・アドミン経験3年以上 (経理経験は1年以上)
 ・ビジネスレベルの英語力



【日系不動産】カスタマーサポート&営業サポート (Job ID:35379)

給与: \$3,000 ~ 4,000 業界: 不動産 シティ

【日本人駐在員の住まい探しや入居後のアフターサポートなど、事務、営業サポート、顧客対応をお任せできる、カスタマーサポート&営業サポートを募集しています】
 ・エンドユーザーへのカスタマーサービス経験2年以上の方
 ・日常会話レベルの英語力



シンガポールでのお仕事や生活に関する最新情報を発信中!

【シンガポール新首相誕生! ローレンス・ウォン首相演説ハイライト】
 先の5月15日、シンガポール独立後四代目となる首相が就任し、ウォン新政権が誕生しました。国民や各国から注視される就任後初の演説で、ウォン新首相は新生シンガポールの印象を私たちに残すべく、当ブログでは、演説で強調された10のポイントを要約してお届けしています。ダイナミックに変化する時世に合わせてシンガポール労働市場の変化も見込まれます。採用・労働に関する最新情報は弊社ブログやコンサルタントをお頼りください。



東南アジアにお引越しかですか？ ポートフォリオの荷造りもお忘れなく！ 長期・分散・積立を。

- ✓ シンガポール最大手の証券会社
- ✓ 安心と安全の日本語サポート
- ✓ 日本語アプリで楽々トレード
- ✓ 株式入庫のサポート
- ✓ 共同名義で相続対策
- ✓ どの国からも、オンライン申し込み可能



フィリップ証券日本語デスクなら

信託分離保管 (カストディアン口座) で
安心の資産運用を

日本に帰国しても安心

米国株やETF、社債・国債などを取引可能

世界各国に居住している皆様の資産を保全

フィリップ証券 日本語デスク

住所 250 North Bridge Road, #06-00 Raffles City Tower, Singapore 179101
 メール poems_otoiawase@phillip.com.sg
 電話 +65 6531 1276

フィリップ証券 日本語デスク 検索

PhillipCapital
Your Partner In Finance



*ご利用規約が適用されます。どのような種類の投資にも、投資額以上の損失を被るリスクを伴い、万人に適しているわけではありません。
 www.phillip.com.sg「リスク開示」をお読みになり、リスクとコストについて十分にご理解ください。
 この広告は、シンガポール通貨金融庁の審査を受けていません。

PARADYM Ai SMOKE SWEETER FROM EVERY SPOT

当社独自のAiテックノロジーでプレイヤーを分析したデータによって、革新的なAi Smart Face™を開発。
 フェース部分全体にスウィートスポットを多数施し、平均7ヤードの飛距離アップ、11%のプレ緩衝を実現。



LEONIAN
LEONIAN SINGAPORE PTE LTD
OFFICIAL DISTRIBUTOR OF CALLAWAY FOR SOUTHEAST ASIA



シンガポールで働く未来を、共に描いてみませんか？

ひとつの出会いから生まれる笑顔と、
 幸せの連鎖で、ワクワクする未来をつくりたい。
 リーラコーエンシンガポールでは、
 より良い明日を求める人を応援します。



最新の求人情報は
こちらから



就労ビザ情報や生活情報を配信中!



Reeracoen (リーラコーエン) Singapore Pte Ltd

EA Registration No: 12C5051

Address: 3 Anson Road, #08-03 Springleaf Tower Singapore 079909

☎ (+65)-6557-0135



アルビレックスシンガポール サッカースクール

参加者募集中!

アルビレックスシンガポール・ サッカースクール スクール生 募集中!

プロコーチが
教えるから
メキメキ上達!

日程 毎週火曜～日曜開催
対象 3歳～15歳
会場 ・チョンバルパーク(チョンバル駅徒歩5分)
・アーク フットサル カップージ(サマセツ駅徒歩7分)
・タングリントラストスクール(ワンノース駅徒歩10分)
費用 月4回レッスン
55分クラス \$100/月
120分クラス \$120/月
ジュニアチーム \$220/月
入会金(保険・スクールバック費用)\$100
スクールユニフォーム \$100
*変更になる可能性があります。

アルビ
スクール内
兄弟割引あり!

仲間とたのしく! オヤジレックス!

日時 毎週火曜日 20:00～22:00
場所 デルタスポーツフットサルコート
900 Tiong Bahru Rd, S158790
Football 5-A side Court 1
対象 どなたでもOK!
未経験も大歓迎!
料金 1回 \$20



サッカースクールに
ついての問い合わせは
こちら

(65)6334 0511
school@albirex.com.sg



DUSKIN 海外向け公式 ECサイトをオープン!



- 3層構造で泡立ち、
泡切れが良く丈夫で長持ち!
- 研磨剤入り不織布で
頑固な汚れや焦げ付きが
しっかり落とせる
- 年間出荷数
1000万個以上
※2021年1～12月の出荷実績より

DUSKINGlobal ECは
コチラ▼



SingaLife 読者限定!

お買い上げ時に、下記プロモーションコードの
ご入力で、お買い上げ金額から**20%OFF**

プロモーションコード
2024年5月30日～2024年9月30日まで **SGL20**

シンガポールでもダスキンのお掃除商品をお届け
することができますようになりました!

日本で人気のダスキンのキッチン用品や
おそうじ道具を中心に28品目をラインアップ。

DUSKIN Global ECサイトを
ぜひご利用ください!

Copyright(c) DUSKIN CO., LTD. All Rights Reserved.

公式SNS



LiveLife
by Sony Life Financial Advisers Pte. Ltd.



円安の今どう動くべき?

シンガポール在住中にできる

お金の育て方

初心者向け参加無料

帰国予定の方は必見!

シンガポールにいる
今だからこそできる



お申込みはこちら▶



2024年6月9日(日)
シンガポール時間 10:00～11:00
定員:50名(先着順)

Powered by SingaLife

※本広告はシンガポール金融管理局(MAS)によるレビューを受けておりません

SingaLife 営業事務アシスタント募集

募集内容 ・営業サポート、書類の入力、支払事務、その他事務全般
・週3日程度から、奥様も勿論可能

お気軽に
ご連絡ください Mail:recruit@fiftyonemedia.com



アルビレックスシンガポール・ チアダンス スクール

参加者募集中!



シティエリアにも
会場多数!

スクール生 募集中!



アルビ
スクール内
兄弟割引あり!

日程 毎週火曜～土曜開催
対象 3歳～15歳
会場 ・ダンスオンアス(Orchard駅徒歩8分)
・リンキーコミュニティセンター(Red Hill駅徒歩3分)
・JJダンスムーブメント(Tanjong Pagar駅徒歩2分)
・ジュロンイーストスタジアム(Chinese Garden駅徒歩7分)
費用 幼稚園クラス \$75/月 小学生クラス \$95/月
小学生上級クラス \$105/月
中高生対象チアリーディングクラス \$145/月
ダンスエリート \$120/月
プレアドバンスクラス(リーディングチーム)\$145/月
アドバンスクラス(リーディングチーム)\$185/月
大人チア \$95/月
*変更になる可能性があります。
施設利用料 \$510/月
入会セット(ポンポン、練習着、スクールバッグ、本番用リボン)\$180
ユニフォーム \$130



チアダンススクールについての
お問い合わせはこちら



(65) 6334 0511
school@albirex.com.sg



アルビレックス新潟シンガポール トップチーム選手がスクール訪問!

アルビレックス新潟シンガポールが所属するシンガポールプレミアリーグは5月より開幕しました!
アルビファミリーである子どもたちに応援してもらい、子どもたちがより応援を楽しめるように選手たちがサッカー
スクール・チアダンススクールへ訪問し、子どもたちと触れ合いました。

サッカースクールへは6名の選手が訪問!

レッスンの前に選手たちが自己紹介をし、子どもたちはしっかりと挨拶。
選手の名前をすぐに覚えてサッカーと一緒に楽しみました。
選手たちのプレーを真似て見るだけでなく、アドバイスをもらって今後の練習や試合に役立てました。



今年よりローカルの選手たちが多く在籍する
トップチーム。
普段のレッスンは日本人のコーチから日本語
のレッスンを受けていますが、シンガポール
人の選手たちにも積極的に英語を使ってコ
ミュニケーションをとり、選手たちと仲良くな
りました。

選手たちはチアダンスにも訪問!

選手たちは子どもたちに混じり、柔軟やダンス
を子どもたちに教わりながらトライしている様
子が印象的でした。
選手たちはこの日に仲良くなった子どもたち
にもワクワクする試合、また勝利を届けられよう
チームとして成長できるように練習を続け
ていきます。



サッカースクールに
ついての問い合わせはこちら



(65) 6334 0511 school@albirex.com.sg

チアダンススクールに
ついての問い合わせはこちら



試合日程 6月15日(土) 18:00
vs Young Lions
@Jalan Besar Stadium
6月23日(日) 18:00
vs Sailors
@Bishan Stadium



この先生から習いたい!

満足度 120%

中国語を学ばならチャイナリング

他とは違うチャイナリングの魅力

①日本人に最適な教材使用
(紀伊國屋書店新宿本店4年連続No.1)
中国語レッスンの質の高さは唯一無二

②専門性の高い教師が質の高いレッスンを授ける。
中検/HSK 超高得点。且つ楽しく勉強できる。

③最大3名の少人数制だから、教師の目が行き届き、学習効率をグンとUP!

【本気で学ぶ中国語】はリンカ校長先生監作

英語コースも密かに人気!

コースの詳細、生徒の声、無料体験授業のお問い合わせはこちらから

無料説明会とトライアルレッスンあり!
ご希望の日時でアレンジ可能です。日本語でお問い合わせください。

400 Orchard Road #05-08 Orchard Towers S238875
6736-4288 chinalingua@gmail.com 月~土9:00-22:00

94519382

CHINA LINGUA CHAO LIN KANG

シンガポール日本人幼稚園

1989年創立☆入園随時☆英語JICクラス(2023年度年少新設 年中・年長完備併設)

毎日デザートもついてるよ!

おかわりもいっぱいちょうだい!

毎日が笑顔で始まる!

日本幼稚園では園内で調理し、新鮮な食材で提供しています。
年少・年中の2学期以降は、お弁当もご用意しております。お弁当の準備は、お友達と一緒に行います。お友達と一緒に行います。

TEL: 6779-3434
Email: yochien@jks.com.sg
HP: https://www.jks.com.sg

251 West Coast Road Singapore 127329

本園の特色

- 広い庭園
- 英語教師による楽しいレッスン
- 英語JICクラス併設
- 栄養バランスのとれた給食
- 専門教師による運動科学に基づいた体操指導
- 常駐の日本人管理職による健康管理

早稲田大学系属 早稲田渋谷シンガポール校

vol.111 Weekly SingaLife 早稲田通信

早稲田生による直筆コラムを連載しております。どうぞ、ご覧ください。

公開天体観測に参加してみよう

早稲田渋谷シンガポール校 2年 芹澤咲良

論理的思考力を育む学習塾Code Protoと一緒に学びませんか?

Code Protoでは「科学、技術、アート、工学、数学」のSTEAM教育の観点からカリキュラムを考え、○プログラミング○珠算暗算○そろりタッチ ○日本語、国語算数○幼児教育のレッスンのそれぞれを通して考え方を学びます。STEAM教育で得られるものは「自発的に学ぶ」「自分で理解する」「自分で発見していく」ことで、それがやがて「独自の創造性」にも繋がります。これからの時代、どの分野でも必要とされている「自分で考え発見する力」をCode Protoと一緒に磨きませんか?

カリキュラム

- STEAMプログラミング
- 珠算暗算
- そろりタッチ
- 日本語、国語算数
- 幼児教育
- ホリデープログラム
- 電子工作ワークショップ

Webサイト

お問い合わせはこちらまで
お気軽にどうぞ!
codeproto.ronri@gmail.com

STEAMプログラミング

サイバーエージェントグループが開発したプログラム Minecraft, Roblox, Qureoを導入!

珠算、暗算教室

暗算強化のためフラッシュ暗算をはじめ、各種検定試験場、珠算式暗算を強化

日本語/国語

進級式スモールステップ学習、個別指導、プライベート、国語と日本語を分けて学習。ICT教材導入

幼児教育

3才~年長、言語、数、図形などの幼児教育の分野にて幅広い学習内容でたくさんの興味を引き出します

そろりタッチ

iPadを使用した学習を駆使した画期的な暗算学習

Pegasus International Preschool

URL: www.pips.com.sg

なぜ本園か?

ペガサスインターナショナルプリスクールでは安全な保育環境のなか、世界各地からのお子様たちも独自のユニークな教育プログラムに楽しくとけ込めるように柔軟性のある保育環境づくりに努めております。少人数制クラスでレジャ・エミリアの哲学に基づくカリキュラムを実践しております。

見学随時受付中!

はらへこあおむし 作ったよ

3ヵ国語: 英語、中国語、日本語の習得を目指す

スクールバス運行

子どもを中心とした教育方針と環境

クリエイティブでクリティカルシンキングを

アトリエプロジェクト

対話による探求型プロジェクト

フレキシブルケア、ホリデー保育料免除プログラム

レジャ・エミリアの「探求学習」アプローチを取り入れた6つのクラス「カード・キッズ」「リトルシェフ」「アート・アドリエ」「STEMプロジェクト」「ガーデニング」「スポーツ教育」

Novena校 72 Keng Lee Road, Level 2 & 4 Singapore 219248
TEL: 6291-8286
Email: sgpegasus@yahoo.com

MOE 認定バイリンガル幼稚園

Eis International Preschool

<Online説明会について>
週に一度オンライン説明会(ZOOM)を行っています。
お忙しいお父さんまた、日本にいらっしゃる方にもお気軽に参加頂けます。
詳しくは、ホームページまたはお電話でお問い合わせ下さい。

なおりくんご家族

些細なことでも先生に気軽に相談でき、また、優しく寄り添ってくださるので、とても心強いです。大切な幼児期をEISで幸せいっぱい過ごせ、のびのびと成長しています!

イーズイースト校 Tel: 6348-4780
(カトリエア) 7 Seraya Lane, S437275

イーズウエスト校 Tel: 6777-2911
(ジュロイーストエリア) 1A International Business Park #01-01/02/03, S609933

保育時間
9:00~15:30(全日クラス)
週2日、週3日保育もあります(N1年齢のみ)
http://eisintl.com

音楽を取り入れたカリキュラム

KINDERLAND PRESCHOOL 対象年齢 18ヶ月~5歳

キンダーランドは、音楽を取り入れたカリキュラムで有名です。楽器による音楽トレーニングは、算数や科学の学習に不可欠な視覚・空間的スキルを育む脳の部分を発達させ、同時に記憶力を研ぎ澄まし、言語的知能と読み書き能力を向上させます。このプログラムは、脳の発達を強化し、最初の5年間で急速に成長する子どもたちの脳を鍛えます。

ネイティブの日本人教師による毎日の日本語レッスンで、日本の習慣を学び、日本の文化やお祭り、行事への理解を深めます

ヤマハのエレクトーンやピアノなどの楽器を、専門の資格を持つ音楽講師から学びます

専属の栄養士が、成長段階に応じた身体の発達に最適な栄養を含んだ食事を考え提供しております

★2024年度★入園受付中

園見学ツアー随時受付中

センターの見学が可能です。日本語教師による見学をご希望される場合は、予約時にお申し込みをお願いいたします。

受付フォームはこちら▶

KINDERLAND PRESCHOOL (キンダーランド プレスクール)

87 Marine Parade Central, #03-203, Singapore 440087
6881 8818 enquiry@kinderland.com.sg
KinderlandSG KinderlandSG @KinderlandSG

シンガポール生活に役立つ情報を配信中
豪華景品が当たるキャンペーンも随時開催!

シンガポールのエリアガイド

フォローしてね!

生活情報

観光情報

役立つセミナー

キャンペーンプロモーション

私が通う早稲田では校外活動が豊富であることも魅力の一つです。現地校訪問やシンガポールツアーなどの国際交流活動だけに留まらず、生徒同士の交流を深めることのできるイベントも1年を通して多く開催されます。そして私は今回、新年度最初のイベントである公開天体観測会に参加しました。

早稲田に天文台があることをご存知ですか? 普段は入れない秘密基地のような天文台で、自然研究部の説明の下、月の観察が行われました。私は普段から夜空が好きで、雲のない夜にはよく月や星を眺めています。観測会当日も、雲一つない空に恵まれ望遠鏡から月の表面をはっきりと見ることができ、感激しました。このように綺麗な月を見ると、夏目漱石が「Love you」の訳を月が綺麗ですと教えたというエピソードに思わず納得してしまいます。

帰宅後、その余韻に浸りながら月について色々調べてみました。日本では月にうさぎが住んでいるという伝説が広く知られており、日本人が、月の模様と聞いて連想するのは、うさぎの餅つきですよね。ところが、海外では、月の模様から人々が連想するものは、女性の横顔、カニやワニなど、国によって様々であることを知り、思わぬところで文化の違いを感じました。

また、赤道に近いシンガポールでは南の国のシンボルとも言われる南十字星も見ることができ、4~6月がベストシーズンだそうです。日本ではなかなか見ることのできない貴重な経験だと思つたので、夜空をゆつくり眺めてみたいと思つていました。

早稲田では、まだまだこれからも楽しいイベントが沢山待っています。私も積極的に参加し、他文化に触れる機会を増やすと同時に、友人と一緒に青春を謳歌したいです。

早稲田大学系属 早稲田渋谷シンガポール校 +65-6771-8118 57 WEST COAST ROAD, SINGAPORE 127366 admission@waseda-shibuya.edu.sg www.waseda-shibuya.edu.sg

グローバル時代の多様な進路を実現するおすすめコース

CRBIT

オービットは30年以上の実績とノウハウをもつ海外生専門グローバル型進学塾です

グローバル社会で活躍できる人材になるために新しい時代の教育はオービットにお任せください!

グローバル型進学塾「オービット」の特長

ここが違う!

① グローバル時代に必須の「PISA型学力」を養成し、新しい時代の入試にも対応

② 海外在住のメリットを最大化する「4技能型アカデミック英語」指導

③ 日本人高校生・インター校生それぞれの特性を知り尽くした学習・進路指導

入会個別相談・授業体験実施中

日能研・SAPIX中学部・代々木ゼミナール提携

オービットアカデミックセンター

ワールドクリエイティブエデュケーショングループ Since 1990

6282-6773 51 Cuppage Road, #07-18/19 S229469 (センターポイント裏)

ウェブサイトに最新情報発信中!!

TOEFL・IB・Math・大学入試小論文、大学受験願書添削対策など、効率よく学校のスコアを上げ、国内・海外大学受験を成功させる効果的なプログラム。早稲田生にも対応

来星したばかりの方、帰国時期が未定、今後の進路方針や学習方法でお迷いの方を対象に、ベストプランをご提案します。当地でどのように準備しておけば受験や今後の進路で成功できるか、専門塾としてのノウハウを活かしたアドバイスをします。

Arts Junior Montessori アーツジュニアモンテッソーリ プレスクール

子どもの「やりたい」気持ちを尊重した主体的な学びを実現！
4つの柱で右脳左脳をバランス良く育てる園



「Arts Junior Montessori」は、モンテッソーリ・STEAM・芸術・体育を4本柱として、自ら教具や教材を選ぶ自主性を尊重したプログラムが中心の園。日本・アメリカ・シンガポールで約40年もの間、幼児教育に携わっていた三杉もよ園長が率いている。子どもたちは、自分のやりたい気持ちや知りたい気持ちが尊重されるので、各々の課題に集中して前向きに取り組むことができ、その結果、心身や脳の発達を効果的に促すことが叶う。園長が長年大切にしているバイオリンレッスンでは、生涯において音楽に親しみ、楽しむことができる豊かな感受性を育てている。健全な身体作りのために、公園での外遊びやインドアジムで滑り台や自転車で身体を動かしたりと、運動の時間も重視。保護者からも信頼を得ている食育では、美味しいお米と新鮮な野菜を豊富に使った彩り豊かな薄味の手作り給食を提供している。

対象年齢：18 月～ 6 歳
使用言語：日本語、英語、中国語
保育時間：7:00～19:00、9:00～13:00/15:00/16:30
降園バス：15:00/16:30/18:00



6月19日(水)
オープンハウス見学会開催
お問い合わせ・入園申し込みはこちら

Arts Junior Montessori Preschool
11 Chang Charn Road, #02-02 Shriro House,
(S)159640 6272-1332
お問い合わせ、入園申し込みは、もも先生まで日本語どうぞ！
ajmmomoyo 9185-8804

日本語上手な李先生に
本格的な中国茶の淹れ方を
学びませんか？

5/22～6/7限定！プロモーション

\$550の初心者向け体験レッスンが\$330に
参加費 通常\$550▶\$330
講座内容 お茶の知識講座(45分) + お点前(45分)
定員 10名様限定

ご予約方法 WhatsAppで日本語にて
●名前
●希望時間帯
●参加人数
をお知らせください。

留香茶藝学院 9046-8943 (WhatsAppでの日本語可能)
308 River Valley Rd #01-05 Oxley Edge Singapore 238349

祝 24万いいね突破!! Facebookで最新情報更新中!!
SingaLife Japanese Free Magazine "Weekly SingaLife" 検索



Coco-Ro Learning House 夏季短期保育 園児募集!
スクールホリデー中に楽しみながら日本のことを
学べる幼稚園に遊びに来ませんか？

期間 6月10日(月)～7月26日(金)
対象年齢 年長児 ※2018年4月～2019年3月生
年中児 ※2019年4月～2020年3月生
保育時間 9時～15時
※7月5日(金)は夏祭り準備のため半日保育
料金 登録料\$180+GST 保育料\$650/週+GST
※4週間以上参加の場合は20%OFF
※給食、教材、施設費を含む

詳細、お申し込みはこちら
第一次募集締切日:2024年5月31日(金) +65 6734-1815
※締切日以降もお気軽にお問い合わせください。 info@coco-ro.org

シンガポールにいる間も、
帰国後も変わらず指導が受けられる

名門会Online

1 東証プライム上場企業が運営
2 生徒個人に最適化したコーチングとプラン
3 実力講師陣が個別指導
4 帰国生入試実施校との直接コンタクトによる情報収集

東証プライム上場
リノ教育グループ 名門会
〒171-0031 東京都豊島区目黒1-4-25 目黒博物館ビル
https://www.meimonkai.co.jp/special/meimonkai_online/
まずはお気軽にご相談ください

シンガポール事業拡大に欠かせない
ビジネス情報をお届け

ビジネスに役立つ最新情報や
シンガポールの企業情報を簡単検索！

SingaLife Biz

Our Music Studio 音楽との絆を育む
将来ずっと続けよう

Our Music Studio Pte Ltd (OMS) は、アクセスし
やすいオーチャードロードのショッピング地区の入り
口にあり、幼児にミュージック&ムーブメントの
プログラムを提供しています。ミュージック&ムー
ブメントの指導経験がある7人の女性教員が2012年5
月に設立しましたが、その経歴年数は合計37年
になります。私たちのアプローチは、オルフ シル
ヴェル、エミール ジャック、ダルクローズ、コッ
ターの教育法に基づいています。多くのOMSの先生
は、資格のある音楽家、作曲家、編曲家で、幼い子
ども達に音楽を学ぶ喜びを伝えようと熱心です。

163 Tanglin Rd Tanglin Mall #03-113/114 S247933
6467 1789/ 9824 0198
enquiry@ourmusicstudio.com.sg 9:00-18:00

日本人スタッフによる安心のカスタマーサポート体制

SDエアコン

エアコン
メンテナンス
年間契約の場合、
故障時のチェック
無料！

エアウイング
"かぜよけ"
直風が苦手な方に
ピッタリ！

3ヶ月に1回の
エアコンサービスの
契約はもう
済みますか？

ご満足頂ける
サービスを
リーズナブルな
料金で
ご提供いたします

既に契約者のお客様は！
お友達紹介キャンペーン
※プロモ併用不可

新規で契約者を
ご紹介いただくと

ご紹介者様、新規で契約者様双方ともに

年間契約 \$50 OFF or ケミカルウォッシュ 1台無料

生活トラブル
110番
現地調査:\$570
簡易修繕:\$5180~

室内機 (エアコン)	2 台	3 台	4 台	5 台	6 台	7 台
通常料金	\$300	\$400	\$500	\$600	\$700	\$800

* Marina Areaは金額が変わります。詳細はお問い合わせください。

エアコン年間契約者様は
急なエアコントラブル、生活トラブルともに

お問い合わせはこちら
TEL: 6467 4778 (日本語)
WhatsApp/SMS: 9855 0166 (日本語)
担当: 斎藤、石炭、永井
WEB: www.sd-aircon.com
受付時間: 月～金曜 9:00 - 18:00 土曜 9:00 - 13:00 日祝日休み

JALマイレージバンク
提携店でご利用額\$5で
1マイル積算致します。

島内20年の実績



現地調査費無料！

日本で350教室以上展開中！東大生講師陣が徹底指導！！

WAMの夏期講習で 成績を上げます！

キャンペーン 夏期講習 1 4日間無料 2 1ヶ月月謝無料
※キャンペーンの適用には条件があります。詳しくは教室までお問い合わせください。

成績が上がる勉強法教えます！
偏差値の壁を乗り越える独自メソッド!!
WAMでは、生徒さん一人ひとりに合わせてカリキュラムを組み指導
します。予定通り勉強できているか、勉強法は間違っていないか
などをしっかり管理し、お子さんの成績を上げていきます。
私は東京大学を卒業後、ドイツの大学留学を経て教育業界に約
20年従事し、インターナショナルスクールの
学校対策から帰国子女の中学受験合格など
で数多くの生徒の成績アップ・逆転合格を
実現させてきました！
高校・大学受験でも、志望校選びから始め、合
格を勝ち取るWAMメソッドで偏差値に関係な
く志望校に合格できるレベルへ成長させます。



インター校・日本人学校などの授業サポートから受験対策まで幅広い学習プランをご用意！
日本語・英語学習など一人ひとりの目標に合わせたカリキュラムと指導で、お子さんの成績を上げます！

帰国子女のための
転・編入試対策
日本の私立中学・高校への転編入を希望
される方に、必要な教科やエッセイなど、志
望校に合わせた指導をします。

四谷大塚テキスト準拠の
中学受験対策
四谷大塚のテキストをベースに、お子さま
の学力状況・志望校に合わせ、個別カリ
キュラムで難関中学合格に導きます。

日本人学校小学部・
中学部の授業サポート
通学校の授業・試験に合わせて指導を行
います。一人ひとりに合わせてカリキュラムを
作成・学習管理をサポートします。

早稲田渋谷シンガポール校
高校入試対策
早稲田渋谷校での入試傾向に対応し
たテキスト・指導で、精選されたポイント
を学習し、最短の学習で合格に導きます。

早稲田渋谷シンガポール校
授業サポート
早稲田渋谷校に合わせた指導を行い、定期テ
スト、実力テスト、TOEIC/TOEFLの得点をアッ
プさせて、難関大学進学を叶えます。

IB校・インターナショナル
スクール対策
IB指導経験豊富なプロ講師やインターナ
ショナルスクールに精通した講師陣が、履
修の要点を掴んだ指導で成績を上げます。

WAM 個別進学塾
WAM & EDUCATION CENTRE
クレメンティ校

住所 154west coast road west coast plaza
#01-21/22 Singapore 127371
TEL +65-6513-8670 HP https://wam-e.sg
無料体験授業を随時受付中！
お問い合わせ・お申し込みはこちら



おかげさまで発売90周年

サロンパス®は、皆さまの長年にわたるご愛顧のおかげで
発売90周年を迎えることができました。



ちょいコリにも サロンパス®

こんな時 おすすめ!



OTC医薬品(一般用医薬品)市場
外用鎮痛消炎貼付剤カテゴリー・



*ユーロモニター社 2023年12月~2024年2月調査(2023年小売販売額ベース
で外用消炎鎮痛剤/麻酔剤市場の世界構成比70%以上を占める国にて実施)



↑詳しくはこちらをチェック!



お近くのWelcia-BHGにて
お問い合わせください。



時代の先を飛ぶ、エアラインへ

ZIPAIR

ZIPAIRが目指すもの。
それは、今の時代に合ったサービスクオリティと
究極のコストバリューを両立する、今までにないエアラインです。



ZIPAIRはJALグループの新しい航空会社です

シンガポール↔東京 運航中

シンガポール・チャング

成田

夏スケジュール期間※チケット販売中

3月31日~10月26日の間、往復ともに毎日運航中!

シンガポール発 00:40 → 成田着 9:00

成田発 17:00 → シンガポール着 23:10

※3/31のZIPAIRはシンガポール発 01:20 → 成田着 09:00です。

※運賃はシンガポール〜成田間の運賃です。成田〜シンガポールの運賃は別途です。

> 設定運賃 諸税が別途かかります

座席種別	運賃(シンガポール→東京)(片道、税込)
ZIP Full-Flat	フルフラットシート 58,800 円~
Standard	普通席 14,700 円~
U6 (6歳以下)	普通席 5,000 円(定額)

・運賃は片道1席あたりの金額です。
・運賃には、機内持ち込み荷物1kgが含まれています。
・「ZIP Full-Flat」、「Standard」は便毎の空席予約数により、運賃が変動します。
・機内食の注文、手荷物のお預け及び座席指定には、付帯サービス料金が別途必要です。
・予約の変更、払い戻しは致しかねます。
・税額は変動する可能性があります。

〒282-0011 千葉県成田市三里塚字御料牧場1-1 成田空港第1ターミナル内

ZIPAIRのサービス・特徴

Point 機内無料
インターネットサービス



機内インターネットを無料で楽しみたいだけ
です!そのほか、無料の機内エンタメや電子書
籍、機内販売をお客様ご自身の端末からお楽
しみいただけます。
※インターネットで接続できるサイトには制限があります。

快適な座席



180度リクライニングZIP Full-Flatや一般的な航空会
社と同等のシート間隔のStandardをご用意しています。

お子さま向け運賃
「いつでも」定額!



6歳以下のお子さまは、U6運賃(税込11750円)でご予約可
能です!2歳未満のお子さまにも必ずお席をご用意します。

お子さま向けサービスも充実



座席に設置できるチャイルドシートをご用意。赤ちゃん連
れでもチャイルドシートがあれば安心!もちろん哺乳瓶を
すすぐことや赤ちゃんミルクを作るためのお湯も無料で
提供しています。

お問い合わせはこちら contact.jp@zipair.net

第9回 | 2024年春

SingaLife 帰国生のミカタ

海外子女・帰国子女向け

オンライン 学校説明会

全72校



帰国生受験をご検討中のみなさまに向けたオンライン学校説明会のご案内です。帰国生を積極的に受け入れている全72校が、各校1時間ずつのZoom説明会を開催します。学校の魅力や入試情報などを知る機会として、ぜひご参加ください。帰国生受験に役立つセミナーも無料開催しますので、この機会をお見逃しなく!

概要

開催期間

2024年5月11日(土)~6月2日(日)

開催形式

オンラインZoomセミナー(無料)

お申し込み
方法

「帰国生のミカタ」に会員登録していただいた後、
ご登録メールアドレスへ届く各学校説明会のZoom URLよりお申し込みください。
※既に会員登録済みの方は、ログイン後の画面にて各学校説明会にお申し込み頂けます。
※視聴者の顔・名前・声が画面に出ることはありません。
チャット機能を使って、匿名で学校の先生に直接ご質問いただくことも可能です。

参加校一覧・
帰国生のミカタ
ログインは
こちらから



2024年
春

海外子女・
帰国子女向け

オンライン学校説明会 開催日程

※下記は、日本時間となります。

5月11日(土)

10:00~11:00	大妻中野中学校・高等学校
10:00~11:00	立命館宇治中学校・高等学校
11:00~12:00	国際高等専門学校
12:00~13:00	土浦日本大学高等学校
12:00~13:00	ローラス インターナショナル スクール オブ サイエンス
13:00~14:00	関東学院六浦中学校・高等学校

5月12日(日)

10:00~11:00	追手門学院大手前中・高等学校
10:00~11:00	山手学院中学校・高等学校
12:00~13:00	大阪国際中学校高等学校
13:00~14:00	神奈川大学附属中・高等学校

5月13日(月)

13:00~14:00	桐光学園中学校・高等学校
-------------	--------------

5月14日(火)

10:00~11:00	京華女子中学・高等学校
11:00~12:00	Canadian Academy
13:00~14:00	国際基督教大学高等学校

5月15日(水)

10:00~11:00	返子開成中学校・高等学校
11:00~12:00	松蔭中学校・松蔭高等学校

特別企画
無料セミナー

5月12日(日)
11:00~12:00

インター校生・現地校生の
学校選びと受験対策

6月2日(日)
11:00~12:00

帰国生受験を親子で乗り切る!
保護者に求められる6つのサポート

5月16日(木)	
10:00~11:00	ホライゾン学園仙台小学校
13:00~14:00	同志社国際中学校・高等学校

5月17日(金)	
10:00~11:00	田園調布学園中等部・高等部
11:00~12:00	昭和女子大学附属昭和中学校
12:00~13:00	市川中学校・高等学校
13:00~14:00	工学院大学附属中学校・高等学校

5月18日(土)	
10:00～11:00	文化学園大学杉並中学・高等学校
11:00～12:00	大妻多摩中学高等学校
11:00～12:00	佼成学園中学校・高等学校
12:00～13:00	横浜雙葉中学高等学校
13:00～14:00	関西大倉中学校・高等学校
13:00～14:00	中央大学附属中学校・高等学校

5月19日(日)	
10:00~11:00	清泉女学院中学高等学校
11:00~12:00	桐朋女子中学校・高等学校
12:00~13:00	江戸川女子中学校・高等学校
13:00~14:00	文京学院大学女子中学校高等学校

5月20日(月)	
10:00~11:00	東京都市大学等々力中学校・高等学校
11:00~12:00	聖セシリア女子中学校・高等学校
13:00~14:00	法政大学第二中・高等学校

5月21日(火)	
10:00~11:00	渋谷教育学園渋谷中学高等学校
13:00~14:00	立教池袋中学校・高等学校

5月22日(水)	
10:00~11:00	清風南海中学校・清風南海高等学校
11:00~12:00	佐久長聖中学・高等学校

5月23日(木)	
11:00~12:00	聖園女学院中学校・高等学校

5月24日(金)	
10:00~11:00	大妻嵐山中学校・高等学校
11:00~12:00	Crimson Global Academy
13:00~14:00	森村学園 中等部・高等部

5月25日(土)	
10:00~11:00	聖学院中学校・高等学校
10:00~11:00	福岡雙葉中学校・高等学校
11:00~12:00	啓明学園中学校高等学校
12:00~13:00	富士見丘中学高等学校
13:00~14:00	東京都市大学付属中学校・高等学校
13:00~14:00	実践女子学園中学校高等学校

5月26日(日)	
10:00~11:00	湘南白百合学園中学・高等学校
10:00~11:00	大谷中学高等学校
11:00~12:00	不二聖心女子学院中学校・高等学校
12:00~13:00	富士見中学校高等学校
12:00~13:00	札幌日本大学高等学校
13:00~14:00	学校法人 海陽学園 海陽中等教育学校

5月27日(月)	
10:00～11:00	宝仙学園中学校・高等学校 順天堂大学系属理数インター
11:00～12:00	東京女学館中学校・高等学校

5月28日(火)	
10:00~11:00	共立女子中学高等学校
13:00~14:00	鷗友学園女子中学高等学校

5月30日(木)	
11:00~12:00	ドルトン東京学園中等部・高等部

5月31日(金)	
11:00~12:00	Musashi International School Tokyo

6月1日(土)	
10:00～11:00	東京成徳大学中学・高等学校
11:00～12:00	秀光中学校・仙台育英学園高等学校
11:00～12:00	実践学園中学・高等学校
12:00～13:00	神戸国際中学校・高等学校
13:00～14:00	山陽学園中学校・高等学校
13:00～14:00	ノートルダム女学院中学高等学校
14:00～15:00	新渡戸文化中学校・高等学校

6月2日(日)	
10:00～11:00	早稲田大学系属 早稲田渋谷シンガポール校
10:00～11:00	カリタス女子中学高等学校
12:00～13:00	広尾学園中学校高等学校
13:00～14:00	広尾学園小石川中学校・高等学校

全メニューヘッドスパ(15分)付き!

Openしてたった4ヶ月で
毎月200名を超える日本人がご来店!
日本人が求めているヘアサロンNo.1

Head Spa
無料なの信じられない!
有痛ヘッドスパ 本格ヘッドスパ(15分)

Stylist
全員が都内有名ヘアサロンで店長経験を持つトップスタイリスト集団

Promotion
6月限定
全メニュー20%OFF!!
※新規のお客様対象

2回目以降のお客様も
通いやすくなるプロモーションを
毎月ご用意!

2回目以降のお客様も
通いやすくなるプロモーションを
毎月ご用意!

Spa & Eyelash Menu

スペシャルスパコース 1h
首・肩・目元・
ヘッドスパ・小顔矯正
単品 \$200
追加 \$150
※スペシャルスパコースは
割引対象外です

Eyelashメニュー 20% OFF
まつ毛エクステつけ放題
単品 \$100→\$80
3週間後の
メンテナンス込み
\$180→\$140
まつ毛パーマ \$90→\$72

Key's
住所 7 Nail Road Singapore 088807
TEL 9145 7913
営業時間 10:00 - 20:00
メール keys.singapore1005@gmail.com
最寄駅 maxwell (駅から徒歩1分)

key's.singapore
詳しくはこちら

エランセで頬のボリュームアップとハリツヤ効果を実感しませんか?

小じわやたるみ、ほうれい線などに効果的。
簡単施術で自然なリフトアップが期待できるのがエランセ治療です。

ELLANSÉ エランセフィラー

年齢とともに頬のボリュームが減少し、頬のこげやたるみ、眉間などの小じわにお悩みではありませんか?
コウヨ美容クリニックの代表的なメニュー「エランセフィラー」は、お肌の輪郭を若返らせ、シワを回復させる効果があります。ハリのある美肌で、みずみずしい表情を取り戻すことが期待できます。

よくあるご質問
Q. エランセフィラーはどのように作用しますか?
A. 気になる部分に生体適合性の高いポリカプラクトン(PCL)を注入します。お肌のコラーゲン再生効果があるエランセ治療は、時間の経過とともに良い仕上がりになり、お肌のボリュームを復活させます。
Q. 施術中に痛みを伴いますか?
A. 施術は短時間で、施術前に麻酔クリームを塗布するので、痛みを抑えることができます。
Q. リフトアップの効果は持続しますか?
A. 時間の経過とともに良い仕上がりになり、長期間持続します(最長3年)

ウォン・キー・セン医師 (Dr. Wong Kee Seng)
2017年よりEllanséの地域トレーナーです。

笑いジワや頬のボリュームUPなど、どんなお悩みでも!
エランセの地域トレーナーも務めるウォン・キー・セン医師がお客様に合わせた最適なご提案をいたします。
コウヨ美容クリニックにお気軽にご相談ください!

Kowayo Aesthetic Clinic

Citylink Mall, #B1-29, Singapore 039393
Esplanade & Cityhall MRT
68844280 clinic@kowayo.com
月～金: 11:00-20:00
土: 10:00-18:00
日祝: Closed
97282087
kowayo_aesthetic
http://kowayo.com/

日本で開院25年目8院を展開
あなたに合ったオーダーメイドの治療

5月末までの限定プロモ! ※5月末日まで有効

シワ対策!
ボトックス注射 (1エリアのみ) \$99

毛穴対策!
フラクショナルレーザー 1回施術 10%OFF
\$5500→\$4950
マイクロビームレーザー 1回施術 50%OFF
\$3530→\$1765

たるみ対策!
HIFU (アゴ周り V shape) 1回施術 \$388

医療脱毛
医療脱毛 初回トライアル 1エリア1回施術 通常価格より 50%OFF

※税別金額です。利用規約に関してはクリニックにお問い合わせください。

Tokyo Garden
435 オーチャードロード、ウィスマアトリア、
#15-04、シンガポール 238877
URL https://tokyogarden-clinic.com/ja/
TEL 67320402

カウンセリングをご希望の方は、日本語専用のWhatsApp(9664 1286) or こちらのQRコードから

シンガポール生活に役立つ情報を配信中
豪華景品が当たるキャンペーンも随時開催!

シンガポールのエリアガイド

生活情報 観光情報 役立つセミナー キャンペーンプロモーション

フォローしてね!

Kalm SALON

5月末まで!
根本指名限定 Promotion!

1×ニュー 20%off
2×ニュー 30%off
3×ニュー 40%off
※肩カット、前髪カット、shampoo blowを除く

オーチャードの好立地に
銀座の一流有名サロン出身の経験豊富なスタイリストが来星!

Kalm SALON
360 Orchard Rd, #01-07 International Building, Singapore 238869
87305566 11:00-19:00 不定休

セリーズガーデン Cerise Garden

繊細な花のモチーフで作られ、虹色に輝くマザー・オブ・パール、マラカイト、ブルーベンチュリンをアクセントにしたこのシリーズは、可憐な花々のうっとりするような魅力が溢れています。

BY INVITE ONLY

JEM店 (ジュロン) / 313 somerset店1階
NEX店1階 / Bugis Junction店 / VivoCity店1階
ION Orchard店 地下3階 11:00 - 21:30 定休日: なし

HAPPY 14TH ANNIVERSARY!

14周年記念特別企画
キャンペーン期間中に一定金額以上の施術を受けて
ロンシャンルイヴィトンのバッグをGETしよう!

※価格の詳細については、スタッフにお問い合わせください

13年間の信頼と実績! / レジーナの脱毛なら安い、キレイが続く、しかも痛くない!!

FDAが承認した特許取得済みのSHRテクノロジー
無料のカウンセリング付きで安心
脱毛は勿論、若返りフェイシャル サービスやボディ瘦身トリートメントも人気! 追加料金・しつこい勧誘なし

5月限定 新規のお客様限定
お友達紹介で、もう1年無料!

脇の下/上唇/ビキニラインの施術: 1年間のパッケージ(6回分)、(\$38で1か所の施術が可能です。3か所分をご購入されることもできます)。※治療が最も効果的になるまで約8週間の間隔が必要です。

ご予約はこちら

Regina HAIR REMOVAL SPECIALIST

営業時間 10:00-21:00 定休日 なし メール enquiries@regina.sg
IG reginasingapore FB Regina Hair Removal Specialist

Regina @ SingPost Centre #B1-133 Paya Lebar +6569701611
Regina @ 313 Somerset #B2-04/05 Somerset +6567355510
Regina @ The Central #04-68 Clarke Quay +6587810969
Regina @ Junction 8 #02-17 Bishan +6588188069

MIYABI Japanese Hair Salon

毎週月&木 大人のみ初回カット 30%OFF

5月プロモーション
カット+カラーまたはカット+パーマで
サロンでのトリートメント 無料
縮毛矯正 30%オフ

メニュー
・カット\$55 (小学生\$20/中高生\$35)
・男性カラー(ショート).....\$55~
・女性カラー\$100~
・Spaパーマ\$130~
・縮毛矯正\$275~

旦那を日本に残し5才の娘を連れて
表参道で20年以上の経験を持つカナコが新加入!!!

6月限定 プロモーション
ご新規のお客様限定 新加入 スタイリスト/カナコ指名で

カット 女性 \$90 → \$70
カット/カラー/トリートメント \$250-280 → \$150
カット/ミルボントリートメント \$170-190 → \$100
カット/縮毛矯正(男性・アルカリ)/トリートメント \$380-410 → \$300

ご予約時に「Singa Lifeを見た!」とお伝えください
タケ、アキ指名の場合はご新規の方のみ10%OFF

TAKE Singapore Japanese Hairsalon
92 Arabstreet #02-01 Singapore (最寄駅: プギス駅、ニコルハイウェイ駅)
8318-4653 What's App & SMS
Takesghairsalon@gmail.com

3ヶ月のピラティスで体を変えよう!

日本人の方も多く通っているクラブピラティスで体を引き締めてみませんか?
英語ができなくても安心して通える! 好きな時間で受けられるので続けやすい環境です!

CLUB PILATES

8 Clarke Quay
8 Orchard Central Studio +65 8302 0686
8 Katong Studio +65 8884 0739
8 Tanjong Pagar Studio +65 9771 7603
8 Alexandra Studio +65 8670 1910
8 Alexandra Studio +65 8269 0304
OPEN: 7/7-30am-8/9pm (レッスンスケジュールにより変動)

Lash Lift まつ毛パーマ

立ち上げカール、ふんわりカールも、自然な見た目と素敵な目元に、時短メイクに最適です!

ふんわりカールでまつ毛UP! 日々のメイクが楽!

プロモーション
通常価格 \$90 \$80 GST 込み
トリートメント付き 通常価格\$100 \$90
アンケートにご協力に \$5 OFF

Mayumi Lashes Brow
93A club street 02-01 069461
10am~10pm (最終受付 6.30pm)
毎日営業/完全個室
お一人空間でゆっくりしていただけます

ご予約・お問い合わせ
WhatsApp 98690483 (メッセージ)

詳細はこちら

アートメイクアーティスト Mayumi
症例数多数の日本人アーティスト

海鮮居酒屋 MAGURO SAMURAI

ご予約はごちらから

QRコード

16:00-23:00 月曜定休

30 Robertson Quay, #01-16, Singapore 238251 ☎ 6320 3637

KANOSUSHI Produced by KANSUSHI

一まんのマグロユッケ (通常価格\$32) **無料!**

※但しお2人様以上でのご来店に限る。お2人様につき1皿 4人様の場合は2皿

KENの

おまかせ **ディナーコース \$138**

季節の物をふんだんに使い、シンガポールにいても季節を感じて頂けます

シェフの故郷、山形県から取り寄せた日本酒、お米と旬の素材をおまかせコースでお楽しみください。

1 Goldhill Plaza #01-17, S308899 ☎ 6250 1321

ランチ 11:30-14:30 (L.O. 14:00)

ディナー 17:30-21:30

kenjapaneserestaurant.sg

LINE

お友達追加でシンガポール情報をGET!

友だち募集中

生活情報

お得なクーポン

役立つセミナー

イベント情報

Hola! 本格的なタコスとテキーラで乾杯!

ビール・ハウスワイン・フロース・ライム・サルサ・ソーダなどが特別価格で毎日飲めます!

HAPPY HOUR!!

PAPI'S TACOS

公式Instagramアカウントをチェック!

カトン店がオープンしました!! 現在3店舗で営業中

Tanjong Pagar店

Seah Street店

Happy Hour

Tanjong Pagar店 17:00~19:00まで

Seah Street店 15:00~19:00まで

Katong店 12:00~19:00まで

小紅樓 RED HOUSE SEAFOOD

グランドコブソーン | エスプラネード | クラークキー

質の高いシーフードにアジアの香味料を巧みに組み合わせ、極上のシンガポール料理をお楽しみください。

ご予約は、電話およびウェブサイト (redhouseseafood.com) にて承っております。

グランドコブソーン 6735 7666

エスプラネード 6336 6080

クラークキー 6442 3112

@redhouseseafood

Premium Dosirak Ricebowl

Arabiki Ricebowl

Bibim Gukku

Dalgona Milk

CHAINA TOWNに Korean-Japanese Caféが 第2店舗として オープン

Novena 103 Irrawaddy Road #02-10 Royal Square at Novena S329566 MRT Novena駅 9:00-18:00 (日曜 17:00) 月曜定休 South Bridge 278 South Bridge Road #01-01 S058827 MRT Maxwellから徒歩1分、MRT Chinatown駅徒歩8分 月火 10:30-18:30、木金土 10:30-21:30、日 10:30-16:30 水曜定休

GUI

特別なひとときをワンランク上に DALLAS BOAT QUAY 3階

ビジネスやプライベートでの特別なひとときに最適なレストランです。シンガポールの中心部、セントラルビジネス地区にあり、美しく改装された3階は開仕切りがなく広々とした空間です。また、大切な人と一緒にバーでお酒を楽しんだり、バルコニーからの絶景を眺めたりできます。

おいしい食事、種類豊富な飲み物そして一流の接客をおもてなし。プロがこだわりの食事プランを、お客様に代わってご提案いたします。

詳細やご予約については、9665 2705 (担当Jasmine) までお電話いただくか、events@dallas.sgまでメールをご送付ください。

31 Boat Quay, S049820 Dallas Restaurant & Bar Dallas Singapore

話題のお店にいち早く行ってみんなが気になっている情報を自分の言葉で伝える!

取材ライター急募!

まずは以下まで、お気軽にご連絡ください

recruit@fiftyonemedia.com

取材 撮影 執筆



SingaLife Gourmet Report

SingaLife Editor's Choice Text by SingaLifeグルメ倶楽部

シンガポールで日本の家庭料理を味わえる アクセス抜群のレストラン「酢重」

シンガポールに長くいるとどうしても定期的に恋しくなる日本食。そんな時には是非おすすめしたいレストランが、日本と変わらぬ日本料理を味わえる「酢重」です。手作りの銅釜で炊かれる、香り高い長野県産の自前のコシヒカリと、こだわりぬかれた味噌汁が魅力です。昨年4月にオープンした高島屋店はアクセスも抜群の店舗。年末年始には、年越しそばや、おせちも提供していますのでシンガポールにいながら日本をしっかりと感ずることもできます。

店内には、オープンキッチンやバーカウンター、個室、製麺室があります。バーカウンターには、酢重正之の地元である長野県はもちろんのこと、日本全国から選りすぐった日本酒、焼酎、そしてソムリエの資格を持つシェフ厳選のワインが並びます。お仕事帰りにお一人で軽く飲むのにも最適。また、大切なお客様のおもてなしや、集まりなどにも便利な個室(4~10名)も3つ完備しています。店頭の製麺室では、日本人蕎麦打ち職人が蕎麦を打つ様子を店内外から眺められる造りとなっています。本格的なお蕎麦はもちろん、充実したランチメニュー、夜は種類豊富なお酒を食事と楽しめるとあれば、シンガポールで日本の味を楽しめるお店として重宝しそうですね。

お酒の種類も豊富でフレンチ出身シェフ考案ディナーも

フレンチ出身のシェフが考案するディナー料理は、伝統ある日本食の丁寧さを大切に仕上げる小皿料理や、寿司、刺身など、多様な味わいを和食ビストロの雰囲気でも楽しめます。お酒の種類も豊富にあり、日本から取り寄せる日本酒はもちろん、和食に合うワインやカクテルも含め約150種類。肴とともに、酒を楽しみ、蕎麦でめるーそんな粋な「蕎麦屋酒」を、体感してみてください。また、本格手打ち蕎麦のみでも気軽に楽しめる空間です。

酢重DINING -Takashimaya- はランチメニューも充実!

定番の定食から本格蕎麦。そしてお寿司やコース料理など、幅広いシーンで利用が可能です。ランチはOBENTO・定食・紙鍋・蕎麦・コースなどさまざまなシーンで使い分けが可能。銅釜で炊き上げる白米は(ランチのみ数量限定の玄米も) おかわり自由なのもうれしいポイントです。

ORCHARD ミシュラン一つ星店

鰯来村 SUSHI KIMURA

接待や記念日など特別な日にもおすすめ 個室限定 ディナーコース \$250++

先付け/茶碗蒸/蝦夷地酒蒸/刺身と野菜の盛り合わせ/季節の一品/小片と吸物/デザート

日本各地のこだわり抜かれた食材を使ったコースをシンガポールで

ランチ/秋\$180++ 楽\$250++ ディナー/織部 \$330++ 利休\$450++

鰯来村 90 Orchard Rd #01-07 S238871 Tel:6734-3520

OPEN: 火~土 ランチ 12:30~15:00 (最終入店13:30)

ディナー 19:00~22:00 (最終入店19:30) 詳細はこちら >>>

新張助 SHIN YASUKE by Sushi Kimura

ランチ

鰯10種 \$98++

特製ちらし (1日4食限定) \$58++

鰯15種 \$180++

ディナー

鰯15種 \$180++

日本からの旬の食材をご堪能ください!

鰯来村の姉妹店で「プロフェッショナル仕事の流儀」でも特集された相模湾の漁師直送の鰯種を揃えています

新張助 428 River Valley Rd, S248327 TEL:8869-7589

OPEN: 火~土 ランチ 12:30-15:00 (最終入店13:30)

ディナー 19:00-22:00 (最終入店20:30) ご予約はこちら >>>

日本人の口にも合う 「本場の韓国料理」

韓国のホルモン、
新しい味の世界へようこそ。

SINGKOKBA
Korean Charcoal BBQ Restaurant

他の焼肉屋さんでは提供していない
韓国本場のホルモンを味わえる！
暑さ凌ぎになるサッパリ冷麺も

豊富な種類のお肉と
定番メニューが勢揃い！

・チヂミ・チゲ・ユッケ
・鍋・ブルコギ・麺類

読者限定！
「SingaLifeを見た」で

焼肉のメニューを
ご注文の方に

キムチチヂミ
1枚サービス

開店から12年！シンガポール韓国料理の元祖

韓国料理を食べたいけどメニューに迷うとき、韓ドラで見たメニューを
試してみたいとき、本場の味を感じたいときは、**SINGKOKBA**に！

SINGKOKBA
Korean Restaurant

Telok Ayer店
155 Telok Ayer St,
S068611 月～日
6221 2639 11:30-15:00
8429 9523 17:30-23:30



Tanjong Pagar店
83 Tanjong Pagar,
S088504 月～金11:30-15:00
6782 8292 17:30-24:00
8737 3731 土日11:30-24:00



シンガポールで本物の韓国料理を 食べるなら絶対ここ!!

島内インフルエンサーさんご用達の店



冷麺 \$19
打ちたての弾力ある自家製麺は絶対食べて
頂きたい!



石焼きユッケビビンバ \$22
新鮮なユッケがのった、野菜たっぷりのビ
ビンバは最高です



お子様連れにも人気。
ベビーカークのまゝ入店 OK! (個室あり)



お洒落エリア「デンプシー」にある
雰囲気の良いレストラン

お店の詳細を日本語で詳しく!



韓国料理 **Chang Restaurant**

6473-9005 71 Loewen Rd, #01-01,
Singapore 248847
日～木 12:00-15:00 18:00-22:00
金～土 12:00-15:00 18:00-22:30
定休日：無

Changkoreanbbq
Changkoreanbbq
http://changbbq.com.sg/

CHANG

炭火焼肉!

旨味の最高峰

気軽に通える美味しいお肉屋さん

JUN'S BUTCHERY リバーバレーにある こだわりの日韓精肉店

高品質でリーズナブルなお肉が豊富! 真空パック可能で1カ月冷凍保存できる



鶏肉 Chicken

もも、胸肉、ささみ、手羽先、砂肝など



牛肉 Beef

カルビ、ハラミ、ロース、タン、モツ、ユッケ
しゃぶしゃぶ、すき焼き用の薄切り肉など



豚肉 Pork

豚バラ薄切り、豚トロ、ブロックなど

JUN'Sのチキンはオーガニック
安心のホルモンフリー・抗生剤不使用

焼肉、すき焼き、どんな部位でも揃う
味付けもできて、バリエーションが広がる

ジューシー・チルド保存の豚薄切り肉
お手頃価格で毎日の食卓の強い味方

たくさん
ご注文を
いただい
てます!

ご自宅までお肉を配達します!

最低注文価格**\$100**から受付!

お店の商品を**250g単位で**
ご注文いただけます。

下記の商品は表示のグラム単位で販売
・味付け肉 250g or 500g ・骨付きカルビ 1kg
・ユッケ 200g ・牛タン 200g



ご注文方法

- ①WhatsApp +65 9859 4277で注文
- ②PayNow 9116 8579でお支払い
- ③合計金額を受信したら、支払い完了画面をスクリーンショットして送る

日本語も
OK

配達料 合計**\$200**以上で配達料**無料**

合計**\$200**未満▶配達料**\$20**～(場所により変動)

ご注文とお支払いが確認できたら翌日配達!

配達時間 **10:00～17:00** (土日祝の配達はいりません)

※金曜日のご注文は月曜日にお届け

ご不明な点は 6219 2454 までご連絡ください



JUN'S BUTCHERY

23 Hoot Kiam Road Singapore 249405
月～日：10:00～19:00(定休日なし)

TEL : 6219-2454 Instagram: junsbutchery



グレワから
徒歩
約5分!



Instagramにて
DMをいただければ
日本語メニューを
お送りします
@junsbutchery

Junさんは特に日本語堪能なので、
お肉の切り方、欲しいグラム数など
細かい注文もOK!
味付けサービスもやっているの、気軽に聞いてみて。

韓国で
大人気!

話題の「生マッコリ」も
買えちゃいます!

左) ジビョン
韓国で多く流通しているというマッ
コリの一つ。すっきり爽やかな風
味を楽しめます。

右) ヌルンマウルヌルボム
スッキリ爽やかで、暑い夏でも飲
みやすいマッコリです。
迷ったらJunさんのおすすめを
聞いてみてくださいね。



他では1ドル以上の
「チャミスル」も
少しお得に購入できますよ!



チャミスル
\$9.5
チャミスルマスカット
\$9.0

お店を運営するJunさん

SALMON FRY

A popular menu item from Katsu-an in Japan. Enjoy the fried salmon with tartar sauce that perfectly complements your rice!

With Tartar Sauce! 220g

サーモンフライ丼 M\$8.9

品質が自慢の
こだわりかつ丼

ロースかつ&サーモンフライ定食 \$12.9

日本産コシヒカリ

ロースかつ定食 120g \$8.9

柔らかくジューシーな
高品質の豚肉

かつ庵
オリジナル
ソース

かつ丼 \$5.9

KATSU-AN
JAPANESE TONKATSU

The Suntec City店 #B1-149
https://www.katsuan.com.sg/

お持ち帰り
メニューも充実!

ICHIKOKUDO 鳶堂

Addictively Delicious!

BACK BY POPULAR DEMAND!

北海地獄ラーメン \$13.9

HOKKAI JIGOKU Ramen

Chicken chashu, corn, wood ear mushrooms, stir-fried vegetables, spring onions, chiu funkae.

お徳な"新"ランチセットも! / じっくり煮込んだ新鮮スープ!

ハラルフード認証。毎日5時間かけて丁寧に作る新鮮なスープが自慢です!

ICHIKOKUDO 鳶堂

島内8店舗! お店と最新メニューはこちらから ▶▶

Instagram: @ichikokudosg FB: @ichikokudoSG

Early Summer!

おろしポン酢牛丼

温玉おろし
ポン酢牛丼
M\$7.5

今年も
温玉も!

M\$6.5 おろしポン酢牛丼

**シンガポールでも日本と同じ
サービス&クオリティ!**

お米は日本産コシヒカリ100%、牛肉はUSビーフを使用

お子さまプレート

らな丼 どんりチーズ丼 焼肉丼 牛丼 並\$4.9

日本同様にカウンター席/テーブル席を設けておりますので、お1人様でもご家族でも(キッズプレートも充実!)お気軽にご来店ください。テイクアウト、デリバリーも可能です!

※メニューの価格は全て税込、サービスチャージです。

すき家 SUKIYA Singapore

www.sukiya.com.sg @sukiya.singapore

NEW OPEN 5/29 Hillion Mall 6/18 TaiSeng 6/20 KINEX

シンガポールに19店舗! 店舗一覧はこちらから

LAPÉRO BISTRO & WINE

ボートキーで楽しむ
最上級のフレンチビストロ

ランチでもディナーでも
素敵なひと時をお過ごしください

土曜ディナー限定
プライムリブ 2人前 \$98+

グラスフェッド
アンガスビーフ 800g 通常\$138

平日も!
毎日お得なプロモーションを
お見逃しなく

月~金 16:00-19:00
ハッピーアワー
ドリンク2杯のご注文で3杯目が無料!

※ワインお持ち込み無料デー
最大2本まで、お好きなワインの
持ち込み料なし

※オイスターデー
6ピース \$22+ 12ピース \$42+

ランチの
セットメニューも
おすすめ!

2コース \$30+ 3コース \$38+

37 Circular Rd, Singapore 049393
Raffles Place MRT
8860 6853

お食事メニューの営業時間
火~金 12:00~14:30
月~土 17:30~23:30
(ラストオーダー 21:30)
ワイン・お飲物の営業時間
Al Fresco
月~土 16:00~深夜まで
日曜定休

apero_sg apero_sg
https://www.apero.sg/

韓国式海鮮

ありきたりなメニューじゃない!
試してみませんか?

日本人に愛される
カンジャンケジャン、
サンナッチ(生きているタコ)が
食べられる?!

韓国から空輸した新鮮な活魚で
匠おまかせを提供します。

韓国のお刺身の
代表セリマ

ランチまたは
17:00-18:30の間に
お刺身セットを頼めば、
※ただしお酒や飲み物は対象外

お会計が
5%OFF

Badam - Korean Sashimi & Seafood Restaurant

22 Tanjong Pagar Rd,
S088445
8189 1538
11:00-23:30 月定休
badam.sg

火鍋

大人数は
是非!

8名以上で
カラオケ無料!

食べ放題
いかがですか?

三 月~木 \$27.8\$~ 全 日 \$29.8\$~ 三

ビール10本で\$38

60品以上のアラカルトメニュー

選べるスープ 8種類

『SingaLife
を見た!』で

4人以下 合計金額から10%割引
5人以上 5人ごとに1人分の
食べ放題料金をカット

11時~深夜4時 休憩なしで営業中!

Wu さんの美味しい火鍋屋さん (Frog Meat Fish Head)

05 mosque street 059485 Chinatown MRTより徒歩5分
電話: 6226 0986 WhatsApp: 8798 1876

Instagram @MEIWAYTOUSG

日本語で予約できます!

日本の元気が
ぎゅっ!

顔の見える農家直送米の他、
こだわりの有機・無農薬米・
無添加調味料・特選日本酒・
焼酎も取扱

初めてのご注文限定!
\$5 割引 特別クーポン
クーポンコード first5

※購入手続き画面でクーポンコードを
ご入力下さい

宅配注文/詳細はこちら
tawaraya.com.sg

2kg \$18~

三栄 虎屋 玄兵衛

米・食味鑑定士厳選!

史上最高の
精米仕立の
美味米を
ご自宅です!

Delivering Top Rank Japanese Rice & Sake/Whisky.

For Restaurant Feel Free Contact info@tawaraya.com.sg

筋トレやダイエット、お子様の朝ごはんにも◎

日本のコンビニで大人気のBASE BREADがシンガポールに上陸! 33種類の栄養素が詰まった完全栄養パン

SingaLife
読者限定
プロモーション
最大30%
OFFで
BASEFOODを
お得に始めよう

※お支払い時購入の場合、初回限定
クーポンの適用で最大30%オフ
※常連購入の場合は10%オフ

クーポンコード
BFSGLF

https://shop.basefood.sg/discount/BFSGLF

The Winery TAPAS | BAR

どんなシーンにもぴったり!
チャイムスのタパスバー

週5回のスペシャルデー!!

タパス・ナイト \$39

スペインのおつまみが
22時まで食べ放題

シーフードバリエア・ナイト 無料

バリエアを1つ注文で、
イカスミまたはサフランのバリエアがもう1つ

レディース・ナイト

女性3名以上のご来店で、
サングリアをサービス

ブルゴーニュ・ナイト \$180

種類豊富なワインセラーから厳選した、
ブルゴーニュ オート・コート・ド・ボヌー プラン、
またはブルゴーニュ オート・コート・ド・ボヌー ルージュが

ボトムレス・ブランチ \$65

150分の食べ放題 & 飲み放題が

The Winery Tapas Bar

30 Victoria Street #B1-05, S187996 City hall駅 徒歩5分
6553-8850 / 8388-8850 (What'sApp) www.thewinery.com.sg
Opening Hours: 月~木: 16:30~1:00 金~土: 16:30~2:00 日曜定休

SingaLife 読者限定
プロモーション 5月31日までお会計から10%割引

ご利用方法
◀こちらからご予約いただき、
「Reservation Notes」の欄に
プロモーションコード SINGALIFE10
をご記入ください。

※ご予約なしのご来店の場合、
お会計時に
「SingaLifeのプロモを見た」
とお伝えください。

The Winery GOURMET | BAR

心ゆくまでワインが楽しめる
イーストエリアの隠れ家

姉妹店 The Winery Gourmet | Bar にもぜひお越しください。

The Winery Gourmet Bar

907 E Coast Rd, #01-03 Springvale, S459107
9643 3188(What'sApp) www.thewinery.com.sg
Opening Hours: 月~金: 15:00~24:00 土: 12:00~24:00 日: 12:00~22:00

広告掲載のお問い合わせはお気軽に日本語でどうぞ!

TEL: 8747-1078 (中根)

SingaLife WEEKLY

PAPI'S TACOS

シンガポールで メキシカン料理を!

本場メキシコのタコスと
40種類以上の豊富なドリンクメニュー



カラフルな店内で楽しく乾杯!!

毎日HAPPY HOURを実施!

ビール、ハウスワイン、マルガリータなどをご用意。

Tanjong Pagar店は12:00-19:00

Seah Street店は12:00-19:00

Katong店は12:00-19:00

毎日お得に飲みちゃいます。

是非お得な時間を狙ってご来店ください!



タコス以外にもおいしいメキシカン料理がたくさん!

SingaLife読者限定 **10%OFF**

「スタッフにSingaLifeを見た!」と
スクショを共有下さい。

PAPI'S TACOS

Instagram @papistacossg
Facebook @Papi's Tacos
Twitter @papistacossg
Mail hola@papis-tacos.com



Seah Street店	Tanjong Pagar店	Katong店
39 Seah Street, S188395 City Hall駅 6258 0701 日~木 12:00-14:30 17:00-22:30 金土 12:00-14:30 17:00-23:00	33 Tanjong Pagar Road, #01-01, S088456 Tanjong Pagar駅 9127 4922 ランチ 月~金 12:00-14:30 プランチ 土日 11:00-14:30 ディナー 日~木 17:00-23:00 金土 17:00-24:00	450 Joo Chiat Road, S0427663 Eunos駅 9724 5842 月~木、日 12:00-14:30 17:00-23:00 金土 12:00-14:30 17:00-24:00

読者へのメッセージ

HOLA! 手抜きなしで心を込めて作るタコスとメキシカン料理を味わいには是非お越しください。味はもちろんのこと、雰囲気と一緒にメキシコの本格タコスを楽しんでほしい、それが私たちの想いです。フローズンマルガリータを含めドリンクの種類もソフトドリンクからアルコールまで種類豊富に取り揃えて、皆さまのお越しを心からお待ちしております。



大人の社会科見学 筆者 森山 正明

大人の社会科見学シンガポール版は、シンガポールで生活している方々へ、シンガポールの奥深さを知ってもらいたい思いで活動を始めました。「3カ月も住んでいればシンガポールは飽きてしまう」と巷では言われますが、なかなかどうして、この地ならではの楽しみは、尽きることはありません。2013年11月からこのサークル活動を始めて約11年。行ったイベントは、200回を超え、その中から読者の方にもシンガポールの文化や習俗について年中行事を軸に紹介をして参ります。

大人の社会科見学の電子書籍版完成!
詳細はこちらから <https://mori2hk.booth.pm/>



大人の 社会科見学

ベサックデー(Vesak Day)とシンガポールの仏教文化

ベサックデーは仏教の最も重要な祝日の一つであり、釈迦の誕生、成道、入滅を記念する日です。この祝日はシンガポール、タイ、マレーシアなどの東南アジア諸国で祝日とされており、日本でも「花祭りの日」として知られています。ベサックデーは太陰暦の最初の満月の日とされ、新暦では5月頃にあたり、各国でこの日は様々な儀式やイベントが行われます。今年のベサックデーは5月22日(水)です。

ベサックデーは仏教徒たちにとって非常に特別な日であり、夜明け前から祝祭が始まります。シンガポールの各地の寺院には信心深い仏教徒たちが集まり、法要に参列します。寺院では仏像が掲げられ、仏法僧を称える仏教聖歌が合唱されます。これらの儀式は仏教徒たちにとって信仰の中心である三宝、すなわち仏(仏陀)、法(仏陀の教え)、僧(教団)を称えるためのものであり、深い瞑想と沈思の時間をもちます。

寺院では花やろうそく、線香などの供えが捧げられます。これらのお供え物は、ろうそくや線香が燃え尽き、花が枯れることを通じて、人生の儚さや万物の移ろいを示し、仏教徒たちに無常の教えを伝えています。また、ベサックデーには仏像に水を掛ける儀式も行われ、これにより仏教徒たちは釈迦の教えとその歩みに触れる機会となります。

ベサックデーは仏教徒たちにとって徳を積む日ともなっています。そのため、多くの仏教徒たちが様々な慈善活動に参加します。例えば、病院で集団献血を行ったり、お年寄りの家を訪ねて贈り物を贈ったり、困窮している人々に食べ物やお金を配るなどの活動が見られます。また、仏教徒たちはこの日には精進料理だけを食べることが一般的であり、仏教徒の自由の象徴として鳥や動物を解放したり、何時でもマントラを誦唱するなどの行為も行われます。

ベサックデーは特に有名な寺院として、光明山普賢禪寺(Kong Meng San Phoo Kark See Monastery)があります。この寺院は日本のガイドブックにはあまり紹介されていませんが、由緒ある中華系仏教寺院です。1921年に初代住職のZhuan Daoがブーム農園の中に建てた布教のための寺子屋兼僧侶のための簡易宿所から始まり、現在ではシンガポールで最大の寺院となっています。この寺院ではベサックデーの際に三歩一拝という儀式が行われます。信者たちは三歩進むごとに礼し、ながら世界平和や個人的な願いのために祈りを捧げます。この儀式は、ベサックデーの前夜から多くの信者が集まり、境内をゆつくりと三歩一拝して回る光景を見ることが出来ます。三歩一拝の儀式は、仏教徒の深い信仰と世界平和への祈りを感じることができ、非常に印象的でした。

ベサックデーは、寺院以外の場所でも仏教徒たちの活動が見ることが出来ます。献血や困窮者への支援活動など、日常の中で仏教徒たちが徳を積む様子を見ることも出来ます。シンガポールでは仏教の教えも深く根付いているのを感じます。仏教文化に触れるとともに、地域社会の一員として活躍している素晴らしい機会となるでしょう。ぜひベサックデー当日は、仏教寺院を訪れたら街中散策などをし、シンガポールにおける仏教文化を垣間見てはいかがでしょうか。日本とはまた異なる仏教を感じることが出来ると思います。

Art Gallery X Cafe

ART ICE

Artを身近に感じながら、
美味しいかき氷と共に最高の癒しの空間を

アーティストの展示会や公演も随時開催予定!
最高品質のかき氷と共にお楽しみください。

7月末までプロモ!
SingaLifeで見たと
伝えると
10% OFF!

当店のかき氷は、厳選した素材を独自の製法で仕上げています。
口の中でふんわり溶ける食感をぜひご賞味ください。

新コンセプトカフェ | 2024年に新規オープン!

5分 Maxwell駅より徒歩 ● 12:00-22:00 月曜定休

20 Duxton Hill Singapore 089603

オフィス無料郵送

SingaLifeを毎週オフィスに
無料でお届けします

●希望部数 ●住所
●会社名 ●ご担当者様名

info@fiftyonemedia.com まで

EVENT & TOPICS Weekly

シンガポール
最新のイベント
情報まとめ

イベントの開催に関する詳細は主催者にご確認ください。

イベント

5月31日～6月23日

CHILEDEN

i Light Singapore
アイトライトシンガポール



10回目となる今回は、自然の循環がテーマ。実物よりも大きな毛糸玉、インタラクティブなテニスライトゲーム、錯視など、インスタグラムに投稿したくなるようなインタラクティブなアートや多感覚的なライトエクスペリエンスをお楽しみする。

時 5月31日～6月23日
場 マリーナベイ、ミレニアウォーク、サウスビーチ、タンジョンバガー



～6月17日

PLAYGROUND

Bouncy fun at Jumptopia Lite
バウンシーファンジャンプトピアライト



6月の休暇中、マリーナスクエアのセントラルアトリウムのKiztopiaに、BellのSoya BlissとHappyのWhimsical Havenという2つの大きなインフレーションブルがポップアップする。

時 ～6月17日
場 Central Atrium, Marina Square, 6 Raffles Blvd, Singapore 039594



6月22日

PICK UP

TOKYO - the city of music and love



数々の賞を受賞した俳優で歌手の城田優が、実力派クリエイター、キャストと共に[東京]をイメージして創り出す。歌とダンスのオリジナル・エンターテインメントショー。

時 6月22日
場 Esplanade Theatre



～6月22日

CHILDREN

Children's Festival
チルドレンズ・フェスティバル



今年で10回目になるチルドレンズ・フェスティバル。今回はディズニーとピクサーのインサイドヘッド2がフィーチャーされる。ほとんどのアクティビティは無料。詳細については、ウェブをご覧ください。

時 ～6月22日 10:00-21:00
場 Supertree Grove, Gardens by the Bay



～6月23日

CHILDREN

Hop on the Tayo Bus!
タヨステーションへホップオン



韓国の人気アニメシリーズにインスピレーションを得たタヨバスに乗り、タンピネスMRTとダウンタウンイーストのタヨ駅の間を移動できる。タヨの歌と一緒に歌ったり、インタラクティブなアクティビティに参加できるほか、お子様にはタヨストラップがプレゼントされる。

時 ～6月23日
場 Tayo Station, ElHub, Downtown East, 1 Pasir Ris Close, Level 3, Singapore 519599



6月24日

CONCERT

Lisa Ono 35th Anniversary
Singapore Concert
小野リサ 35th Anniversary LIVE



ボサノバ好きなら絶対に見逃せない!ボサノバ誕生から65年、そして小野リサの音楽キャリア35周年を記念した感動的でスペシャルなコンサートをお楽しみあれ。

時 6月24日
場 Esplanade Concert Hall



6月25日～26日

PICK UP

The Best of Kitaro World Tour -
Live In Singapore 2024



ミュージシャン喜多郎が、7年の時を経てシンガポールに再び来訪し、2日間限定のコンサートを行う。披露するのは、喜多郎の輝かしいキャリアを通じて生み出されたアイコンックな曲やファンに人気の楽曲。また、特別演出として、今回はライブパフォーマンス初披露曲の演奏も予定されている。

時 6月25日～26日
場 Sands Theatre at Marina Bay Sands



6月29日

CONCERT

ATARASHII GAKKO!
WORLD TOUR、新しい学校のリーダーズ



新しい学校のリーダーズがヨーロッパ&アジア地域13カ所をまわる「World Tour Part 1」が開催されるが、シンガポールでの公演は6月29日に決定した。

時 6月29日
場 The Theatre at Mediacorp



～6月30日

CHILDREN

ROAR! Dinosaur Adventure Park
2.0、恐竜アドベンチャーパーク 2.0



恐竜ファンのお子様、大集合!マリーナスクエアの屋内遊び場に等身大のアニマトロニクス恐竜が登場するこの機会をお見逃しなく。アーケードゲームやPlayStation4ゲームのほか、アドベンチャーカーに乗って森の中の恐竜を探索できる。

時 ～6月30日
場 Let's Play @ #03-208/209 - Marina Square



～6月30日

USS

Naruto: The Gallery
ナルト:ザ・ギャラリー



アニメシリーズのナルト。下忍の時代から第四次忍界大戦まで、ナルトとその仲間たちの物語を体験できる。オリジナルアニメーションを鑑賞できるほか、限定グッズを手に入れられる貴重な機会だ。

時 ～6月30日
場 ユニバーサルスタジオシンガポール



8月3日

ONE PIECE

ONE PIECE MUSIC SYMPHONY
ワンピースミュージックシンフォニー



大人気アニメ「ワンピース」の音楽をオーケストラのライブで楽しめる夢のようなコンサート。人気キャラクターやアニメの最高の瞬間が音楽と同期して映像される。アニメと結びついたコンサートならではの演出に注目!

時 8月3日
場 Esplanade Concert Hall



～9月22日

MUSEUM

オラファー・エリアソン個展
「Your curious journey」



クレジット「Courtesy of the artist: neugerriemschneider, Berlin; Tanya Bonakdar Gallery, New York / Los Angeles © 2022 Olafur Eliasson」

オラファー・エリアソンは世界的に有名なデンマーク人アーティストであり、自然現象をテーマとした制作活動や環境問題の提起などでも知られています。本展は東南アジアで初となる彼の大規模個展となり、30年に渡るアーティストとしてのキャリアの中から幅広い作品が紹介されます。日本語ガイドは5月18日から始まりま。

時 ～9月22日
場 シンガポール美術館
タンジョンバガー・ディストリバーク (SAM at TPD)



～8月25日

MUSEUM

特別展示 袱紗展
Fukusa: Japanese Gift Covers
from the Chris Hall Collection



日本には江戸時代から、贈り物を袱紗という絹のカバーで包んだり、掛けたりして渡す習慣がありました。袱紗は刺繍、織り、染めなどを施した日本の織物芸術の最高傑作のひとつで、西洋美術にも影響を与えました。本展の80点以上の品を通し、贈答という行為の内に日本人の繊細な感性と、袱紗の様々な模様から日本人の美意識をご覧ください。

時 4月19日～8月25日
場 プラナカン博物館



～2025年6月1日

MUSEUM

Pagoda Odyssey 1915
-From Shanghai to San Francisco
Towers of Faith: Architectural Splendour,
Cultural Heritage, and Community Bonds



1915年、パナマ太平洋万国博覧会が開催されました。上海からサンフランシスコに送られたパゴダ模型84基――唐から清の時代の仏塔を見事に再現したのはイエズス会が運営した孤児院工房の若き工芸家たちでした。中国の仏教と仏塔建築の発展、パゴダの背後にある歴史、物語、伝説、神話と遭遇する。ACM特別展です。

時 ～2025年6月1日
場 アジア文明博物館(ACM)



スポーツ

6月6日

PICK UP

FIFA WORLD CUP 2026 -
SINGAPORE VS KOREA
FIFAワールドカップ2026 - シンガポール対韓国



ワールドカップ2026予選第2ラウンド、シンガポールライオンズ最後のホームゲームでは、アジアの強豪韓国と対戦する。今すぐチケットを手に入れて、ライオンズを応援しよう!

時 6月6日
場 National Stadium



6月22日

RUN

Spartan Singapore 2024
スパルタンシンガポール2024



レースのカテゴリーは、スプリント5K、スーパー10K、キッズ1～3K、さらにハリケーンヒートチームチャレンジ。南アセアンシリーズ2024のシリーズファイナルでもあるので、3大会(マレーシア、インドネシア、シンガポール)のシリーズ優勝者が表彰される。

時 6月22日
場 未定



公開中

PICK UP

仮面ライダー THE WINTER
MOVIE ガッチャード&ギーツ



宝太郎は、仮面ライダーガッチャードとして封印された人工生命体を解放する役目を負っていた。彼らの前に、理想の世界のために戦った仮面ライダーギーツに似た、白い狐の姿のケミーが現れる。戦いが待ち受ける中、仲間たちもケミーの大きさに縮んでしまい...

監督:山口恭平
キャスト:本島純政、松本麗世、藤林泰也、安倍乙
[WEB] <https://www.gv.com.sg>

公開中

PICK UP

Fans' Screening: Haikyuu!! The
Dumpster Battle
『劇場版ハイキュー!! ゴミ捨て場の決戦』



春高バレーのテレビ中継で見た「小さな巨人」に憧れ、烏野高校男子バレー部に入部した日向翔陽と東京の音駒高校男子バレー部の正セッターの孤爪研磨、幾度も試合を重ねて互いに成長していく両校の春高バレー2回戦、烏野高校は優勝候補の稻荷崎高校を下し、音駒高校との対戦を迎える。

監督:満仲 勲
[WEB] <https://www.gv.com.sg>

公開中

PICK UP

Kingdom Of The Planet Of
The Apes
猿の惑星/キングダム



ウイルスが原因で、人間と猿で地球の支配者の交代劇が起こる。高い知能と言語を持つ猿が文明的コミュニティを築く一方、人類は野生動物のような存在になっていた。若き猿のノアは、ある日、年老いたオランウータンから猿と人間が共存する昔話を聞かされる。

監督:ウェス・ボール
キャスト:オーウェン・ティーン、フレイヤ・アラン、ケヴィン・デュランド、ピーター・マイコン
[WEB] <https://www.gv.com.sg>

した会)
)
 3月生
 ail.com
 の在星者
 com
 後OK!)
 @
 !
 gmail.
 星者
 どうぞ)
 ail.com
 早プロ
 ビジネ
 kyo.
 司理
 guide.
 ターシ

trasanta

の良いイタリアの住居です。親密感のあるイタリア料理を提供しています。
 アッショナルのお食事をお楽しみください。

予告なく変更となる場合がございます。予めご了承ください。

プライベートダイニング

Singapore 138632

trasanta casa.pietrasanta



日本発! 焼肉のファストフード「焼肉ライク」

TASTY! QUICK! VALUE!

をコンセプトに、ひとりでも・ご家族でも日本の焼肉をリーズナブルに楽しみいただけます。

USプライム 大判ロース登場!!



LIMITED PERIOD ONLY!!

MUST TRY!!

NEW

ガーリックバター醤油

GARLIC BUTTER SHOYU

特製ガーリックバター醤油でお召し上がりください

USプライム 大判ロース&バラカルビセット

SET	160G	\$18.90 nett
	260G	\$24.90 nett
ALA CARTE	60G	\$8.90 nett

313@somerset
#B2-01

Westgate #03-06

Suntec City
#02-603/604 (Tower 3)
広い店内にBOX席も完備、ファミリーでも安心です

The Clementi Mall
#05-35

Compass One
#04-06

AMK Hub #B1-21

Junction 8 #01-40
広い店内にBOX席も完備、ファミリーでも安心です

PLQ Mall #B1-28

VivoCity #02-60

COMING SOON!

Pasir Ris Mall
#B1-31

Tampines 1
#B1-03

営業時間11:00 - 22:00 (L.O. 21:20)
定休日なし
<https://yakiniulike-home.qbe.ee>
@ yakiniulike

デリバリーはFoodpanda, Grabfood, Oddle (全島配達も可能)

※ご予約は受け付けておりません。Facebookページまたは右のQRコードよりオンラインでキューチケットが入手可能です。



Monte Risaia

●月~土12:00-14:30, 18:00-22:30
日曜定休
●59 Duxton Road S089523
●6970-0067



PROMOTION

ランチ限定
Pastaセット

\$39

ランチワイン Free Flow 90分
ビール、スパークリングワイン、
白ワイン、赤ワイン

\$39



大葉とトマトを使った pasta

皆様に喜んでいただいていたランチ限定セットを再開いたします。
現在、ワインのラインナップを見てもかなりお得なフリーフローも開催しておりますので、ぜひお越しください。



他にもワインが充実しています。

2024年度も
Marusaya Groupを
よろしくお願いします



Ten Sushi

●18:00-3:00 (L.O.2:00)
年中無休
●60 Robertson Quay
01-09 S238252
●6735-0383



PROMOTION

豊洲から仕入れた
新鮮な魚介を使用した
人気の寿司盛り合わせ

\$49~

Ten Special
\$49



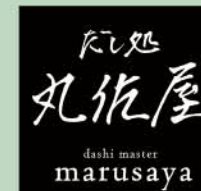
Singapore Sling
1-For-1 \$28

1-FOR-1
Singapore Sling
FOR ONLY
\$28.00!



当店は和食料理人が1つ1つ丁寧に握ったお寿司を中心にリーズナブルな価格で新鮮な魚介を楽しめるSushi Barです。
日本酒からカクテルまで幅広くアルコールもご用意しておりますので様々な食シーンにご利用いただけます。

Famous Singapore Cocktail since early 1900's. Singapore Sling is a mouth, slow, sweet cocktail with a complex flavor.
GIN, CHERRY BRANDY, Cointreau, Rose, Benedictine, Grenadine, Pineapple, Lime, Angostura Bitters



丸佐屋

●月~金ランチ12:00-14:30 (L.O.14:00)
ディナー17:00-23:30 (L.O.Food22:30, Drink23:00)
土日・祝8:00-23:00 (L.O.Food 22:00, Drink23:00)
年中無休
●86 Robertson Quay #01-01
Robertson Blue S238245 ●6732- 0383



PROMOTION

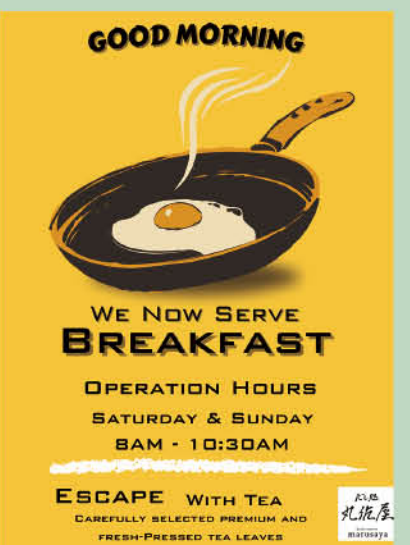
丸佐屋の粉碎鯉節を
ふんだんに使った
濃厚鯉豚骨つけ麺
並盛

\$22.90

3時間じっくり煮込んだ豚バラチャーシューをつけ麺の出汁にからめてお召し上がりください。
スープは雑炊にすることも可能です。
更に土日には朝食営業もしております。ぜひお待ちしております。



濃厚鯉節
豚骨つけ麺
\$22.90



丸佐屋朝食モーニングのご案内

築地寿司店

●日~木 11:30-15:00
17:00-0:00
金・土 11:30-15:00
17:00-3:00
年中無休
●5 Koek Road #01-11 Cuppage Plaza, S228796
●6022-1733 ●tentsukiji@marusaya.sg



PROMOTION

平日ランチ限定
人気のラーメン3種類
それぞれ

\$14.0~

当店は海鮮をメインとした居酒屋スタイルでビールや日本酒などお手軽なお値段でお楽しみいただけます。
仕事終わりにふらっと立ち寄りいただいたり、週末は深夜3時まで営業しておりますので、ラーメンやお出汁の効いたうどんもおすすめです。



お刺身盛り合わせ
2名盛り\$48~

華やかな宴会にぴったりの
各種コース・お料理・お酒を取り揃えております！
お気軽に電話ください！
大人数での予約も受け付けておりますので、



アラカルトも
充実！



刺身が恋しい方はまずはここへ行くべき

毎週火、金に
日本から空輸

幹事さん
必見！

県人会産地のお魚を日本から取り寄せて
ご提供します！
県人会
特別
プラン
2時間飲み放題付 **S\$ 80nett**
3時間飲み放題付 **S\$100nett**

魚王魚王名物 **アルコール割が更に拡充！**
刺身盛り合わせ9点 **S\$59.9→ S\$35.9**
刺身盛り合わせ6点 **S\$39.9→ S\$25.9**

日本人の
駐在員に
人気の
宴会飲み放題 **コース**
※4名様からの
ご利用が可能です
2時間 **S\$80++** 3時間 **S\$90++**

魚王魚王 ☎6970-5359

91 Bencoolen St. Sunshine Plaza 01-18/19/20
☎12:00-22:30 定休日：無（政府の定めた営業時間に準ずる）

A4和牛等食べ飲み放題

お一人様 月曜～木曜 **S\$80** 金・土・日・PH・PH前日 **S\$84**

A4和牛等焼肉メニューとサラダ、お刺身、一品料理、ご飯系、麺類等のサイドメニューも食べ放題
37種類のアルコールと14種類のソフトドリンクの飲み放題

七輪で
炭火焼きの
お肉が
楽しめます！

すき焼きを焼肉で!?
新メニュー
すき焼肉!!

A4和牛をすき焼き
スライスにカット、
炭火で炙って
特製すき玉ダレで
ご堪能ください

前菜 Menu										揚物 Menu									

食べ放題のみ **S\$67++**
飲み放題のみ **S\$67++**
VIP個室使用料
お一人様 **S\$3.0++**

焼肉王/VIP焼肉王 カップページ店 ☎6733-1248 5 Koek Rd, #01-07/12,13 Cuppage Plaza
☎12:00-24:00 定休日：無（政府の定めた営業時間に準ずる）

歓迎会を思いっきり楽しむなら、 このプランで決まり!

宴会コース料理 + 飲み放題 (3時間)

S\$100++ 土日祝限定 S\$90++

ご利用は4名様以上・前日までのご予約
※ご予約の際にコース利用の旨、お申し出ください

宴会コース料理8品 サラダ・刺身・焼物・揚物・鉄板・食事・アイスクリーム
飲み放題 ビール・ハイボール・サワー・梅酒・日本酒・焼酎・ソフトドリンク ※ボトルメニューは除外

個室居酒屋 まつもと ☎6444-2488 1 Tras link Orchid Hotel 1-16 月～土12:00-15:00, 17:00-22:30,
日祝17:00-22:30 定休日：無（政府の定めた営業時間に準ずる）



コスパ良く日本食を食べるなら 「和食五縁」

■ Vivocity Shop
1 HarbourFront Walk, S098585
level 3 Food Republic Stall No.23

■ Causeway Point Shop
1 Woodlands Square, S738099
level 4 Food Republic Stall No.03

■ Junction 8 Shop
9 Bishan Place, S579837
level 4 Food Junction Stall No.6

■ Great world city Shop
1 Kim Seng Promenade, S237994
level 3 Food Junction Stall No.06

WASHOKU GOEN